DITERBITKAN OLEH:
Drukkerij „Pemandangan"
Dir. R. H. O. DJOENAEDI
Kantoor: Senen 107 Batavia-C.

HARGA LANGGANAN
Indonesia satoe kwartaal f 4.50
Loear Indonesia . . . „ 5.50

PEMBAJARAN DI MOEKA
Boleh dibajar boelanan tetapi, berenti haroes diachir kwartaal, Domicile abonnes terhadap ini koran di Betawi.

Tarief advertentie, keterangan pada administratie

Pemandangan

Hoofdredacteur M. TABRANI

FONDS KEMATIAN
Abonnés jang meninggal, asal tidak menoenggak dapat uitkeering . . . . . f 25.—
Abonnés jang dapat ketjilakaan badan sampai tidak bisa bekerdja lagi sel ndjoetnja terima „Pemandangan" Gratis selama Hidoepnja selama ini koran te bit.

KANTOOR:
Senen 107, Batavia - Centrum
Telefoon redactie 1440 WI.
Administratie 1810 WI.

Roemah Hoofdred. Matramanlaan 17 Mr.C. Tel. No. 368 Mr.C.

Tahoen ke 4 No. 163 Senen 26 October 1936 Losse nummer 10 cent

SEPEDA

So'al penning.

Oeraian kita tentang ketinggian penning sepeda telah menarik tidak sedikit perhatian. Diantara soerat jang banjak dan bermatjam-matjam isinja itoe ada 5 soerat jang berisi tjelaan terhadap sikap polisi dalam gemeente Betawi ini. Disitoe dengan singkat di madjoekan pengadoean; bahwa polisi bersikap „tangan besi", dalam semoea tindakannja tidak ada „beleid". Poeloehan sepeda ketangkap, karena tidak ada penning. Polisi main „tangkap" sadja, katanja.

Dengan menjesal kita tidak dapat menjetoedjoei sikap jang mentjela pada polisi dalam hal ini. Polisi sekedar mengerdjakan perintah dari atas. Dan poela dimana ada atoeran, orang haroes mendjalankan atoeran itoe. Dimana-mana mesti ada tucht en orde.

Dari itoe semoea perhatian djangan ditoedjoekan pada jang mendjalankan atoeran, melainkan kepada jang mengadakan atoeran itoe. Disini letaknja soal; djadi jang haroes dikoepas gemeenteraad atau regentschapsraad jang bersangkoetan, jang berhak menetapkan tinggi rendahnja penning sepeda itoe.

Waktoe kita ada dinegeri Belanda [1927] kita beroentoeng telah mendjadi anggota organisasi pentjinta sepeda K.N.W.B., jang dalam segala-galanja selaloe beroesaha, soepaja kendaraan sepeda itoe mendjadi populair, moerah dan tjepat.

Kita mempoenjai kesempatan djoega mengoendjoengi kongres K.N.W.B. itoe. Siapa mempoenjai sepeda dinegeri Belanda itoe sedikit banjak terpaksa atau merasa wadjib mendjadi anggota K.N.W.B. itoe memperlindoengi kepentingan kaoem pentjinta sepeda. Dan kita berangkat dari Indonesia dengan membawa sepeda. Dari itoe kita sesampainja di Utrecht dengan sigera mendjadi anggota K.N.W.B.

*

Indonesia adalah negeri, dimana kendaraan sepeda diboetoehi oleh pegaoelan. Ia ada vervoer jang moerah dan tjepat boeat mereka jang tidak dapat memelihara auto atau sepeda motor.

Dari itoe, kendaraan sepeda itoe haroes djangan mendapat rintangan, misalnja beroepa penning jang begitoe tinggi seperti di Indonesia ini. Kita perkoeatkan standpunt kita, bahwa sepeda itoe boekan barang luxe, barang perhiasan atau barang boeat diperbanggakan, melainkan satoe matjam transport jang diboetoehi sehari-hari oentoek mengedjar sesoeap-nasi lebih tjepat dan moerah dari pada djalan kaki atau naik kendaraan lain. Doeloe sepeda itoe barang, luxe, karena harganja boleh dikata rata rata diatas f 100.— (seratoes roepiah), tetapi sekarang dengan f 15.— apalagi f 40.— orang soedah dapat membeli sepeda jang mendingan.

Dan dilelang atau ditempat rombéngan dengan wang 3—5 roepiah orang soedah dapat sepeda.

Djadi pada masa sekarang, salah anggapan orang, bahwa sepeda itoe barang luxe. Dan poela sepeda itoe tidak meroesak djalan. Faktor ini ada faktor jg teroetama oentoek menetapkan tinggi rendahnja penning. Boekan resia lagi, bahwa penning boeat tjikar kasar ditoeroenkan dan boleh djadi akan dihapoeskan, djika tjikar kasar itoe memakai roda karet. Karena dalam keadaan sekarang tjikar kasar itoe meroesak djalan tidak sedikit, dari itoe penning ada tinggi. Soal ini sedang diremboek dalam bermatjam matjam badan seperti R.R. gemeenteraad dan Provinciale raad.

*

Menilik semoeanja itoe kita tetapkan dan perkoeatkan keinginan kita, soepaja penning sepeda, baik jang mengenai regentschap, maoepoen jang mengenai gemeente lekas-lekas ditoeroenkan. Alasan kita jang terpenting sekali ada tiga.

Pertama: sepeda boekan barang-luxe;

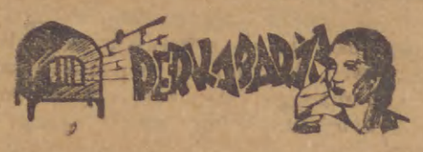
Kedoea: sepeda tidak meroesak djalan;

Ketiga: mereka jang kena personeele belasting boeat tiap-tiap sepeda soedah haroes bajar f 6,— setahoen.

Ketiga alasan itoe soedah tjoekoep oentoek mengadakan aksi dimana-mana tempat, soepaja penning sepeda ditoeroenkan.

Inilah so'al jang haroes mendapat perhatian dari toean-toean jang doedoek dalam badan2 perwakilan!

M. T.



Joegoslavie mengakoei

Perampasan Ethiopie oleh Italie.

Belgrado, 25 Oct. (Aneta-Reuter) Menoeroet kabar jang diterima dari lingkoengan2 jang berkoeasa, ternjata bahwa Pemerintah dalam sedikit hari lagi akan mengakoei perampasan Italie atas Ethiopie itoe, hal mana akan berarti bahwa Joegoslavie djoega telah masoek dalam oedara-pengaroeh Italie dan Duitschland.

—o—

Prins Bernhard

Akan berkenalan dengan peroesahaan2 dan leider2nja.

Rotterdam. 25 Oct. (Aneta). Prins Bernhard menjatakan keinginan beliau akan berkenalan dengan peroesahaan2 dan leider2nja, didoega 28 Oct. ini.

—o—

Volksraad

Dapat lid baroe.

Java-Courant tanggal 23 Oct. meng oemoemkan bahwa, Assistent-Resident di Padang t. Dr. E. J. Burger telah dinjatakan dipilih oentoek mengisi lowongan t.v. Van Sandick di Volksraad.

—o—

Wakil S.D.A.P. di Kamer

Pada tanggal 6 Oct. Aneta memberitakan, bahwa t. Professor van Gelderen akan dicalonkan candidaat lid dalam Kamer dalam th. 1937.

Doea hari kemoedian diberitakan, bahwa toean prof. van Gelderen itoe menjatakan bahwa pengandidatan atas dirinja itoe tidaklah benar. Maka tentang berita jg berlawan-lawanan ini ada lagi diterima kabar dari den Haag, bahwa benar algemeene Raad SDAP, telah memoesjawaratkan hal mengandidatkan t. van Gelderen, tetapi hal ini beloem boleh didjadikan poetoesan jg definisil, sebeloemnja tjabang2 SDAP lainnja menjatakan poela pendapatannja.

—o—

Rexisten Belgie

Degrelle ditangkap!

Brussel, 25 Oct. (Aneta Reuter) Politie telah menangkap Louis Degrelle, itoe leider partij Rexisten pada hari Minggoe pagi ketika diadakan parisan oleh bekas pachlawan pachlawan didepan radja Leopold.

Hari itoe telah langsoeng dengan tenang, sebegitoe djaoeh jg diketahoei.

Hanjalah soeatoe tembakan pernah terlepas dihadapan Hoofdkwartier partij socialisten, karena mana seorang anak kena ketembak kakinja.

—o—

Boleh berlaboeh di Padang

Pemerintah telah memberi izin kepada kapal perang Djerman bernama „Emden" oentoek mengoendjoengi Padang dari tg. 19 sampai 24 Februari 1937.

—o—

Waktoe penangkapan.

Brussel, 25 Oct. [Aneta Transocean]. Diseloeroeh Keradjaan Belgie penoeh dengan hawa kegentingan tentang kesoedahan pertjobaan kekoeatan pada hari Minggoe itoe.

Hingga sorenja agaknja ternjata tak akan terdjadi segala sesoeatoe.

De Grelle roepanja dengan resia telah mengoendang semoea leider2 pergerakan itoe soepaja mengoendjoengi di st. gudule.

Ketika itoe manoesia jang begitoe banjak telah datang dari gedoeng-geredja jang besar, jg telah didoedoeki, dan moelai meroepakan dirinja masing2 dalam gerombolannja di tanah terboeka terseboet.

Banjak leider-leider partij Rexisten jang dikenal.

Degrelle menjewa seboeah gedoeng dihadapan geredja terseboet dan moelai ia menampakkan dirinja diatas balcon dalam niat akan berpidato pada orang banjak pengikoetnja itoe.

Ketika itoe adalah akan meroepakan soeatoe permoelaan dari demonstratie nja, jang agaknja pada djam 1.30 moestilah massa-meeting jang dilarang itoe akan sampai pada poentjaknja.

Baroe sadja Degrelle berpidato beberapa kalimat2 dengan hebatnja, tibalah perintah oentoek menangkapnja.

Degrelle ta' meneroeskan pidatonja lagi tetapi ia mentjoba akan mening galkan roemahnja. Tetapi politie telah lebih doeloe mengepoeng gedoeng itoe. Ketika Degrelle dengan berdjalan kaki keloear tibalah tangkapan dan iapoen teroes dimasoekkan dalam tahanan.

—o—

Belgie diperkoeat

Menentang faham fascisme.

Brussel, 25 Oct. (Aneta-Reuter). Minister Van der Velde (Vice-Premier Belgie) telah berpidato didepan congres kaoem boeroeh dalam mana dikatakan bahwa tak ada sesoeatoe jang lebih terang lain daripada soal memperkoeat bala-tentara Belgie.

Sekarang pasoekan Hitler telah berada di batas, maka siapa sadja akan berkejakinan bahwa kitapoen moesti dengan sendjata menentang faham fascisme dari loear negeri.

Diterangkan poela bahwa Belgie berhaloean tidak mengobah politieknja terhadap pada loear negeri adalah soeatoe hal jang ta' moengkin akan ditoeroet goena kepentingan keradjaan jang masoek dalam Volkenbond.

Tentang partij Rexisten Van der Velde menerangkan bahwa kaoem boeroeh tidak ada berasa senang jang Pemerintah bekerdja dibawah President Fascisten.

—o—

Tindakan Pemerintah

Mentjegah timboelnja. pertempoeran.

Brussel, 24 Oct. (Aneta Havas.). Dengan adanja tindakan2 jang telah disediakan dan diadakan oleh pemerintah, bisa djadi pertempoeran tg. 25 Oct. itoe jaitoe dalam waktoe adanja demonstratie kaoem Rexisten, dapat dihindarkan.

—o—

Dimerdekakan Kembali

Menoeroet kabar Aneta jang belakangan, maka De Grelle dan lain2 kaoem Rex di Belgia kemarin djam 1.30 malam telah dimerdekakan kembali.

—o—

Kongres kaoem Juristen

Dari moelai tanggal 23 sampai tanggal 26 November jad. di Betawi akan dilangsoengkan konggeresnja kaoem Juristen (Juristencongres).

Rapat-rapat terboeka akan diadakan di Hotel des Indes atau dilain tempat jang ternama, antara spreker2 adalah tertjatat poela toean Mr. Soepomo.

Rapat-rapat jang mengenai pekerdjaan, mengenai roemah tangga akan dilangsoengkam dalan gedoeng Sekolah Hakim.

—o—

Beladjar perang di Hindia Barat

Eskader Ned. Indie jang sedang mengoendjoengi Singapore selama akan diadakan perdjalanan peladjaran perang akan dibawa djoega ke djadjahan bagian Barat.

Dalam peladjaran perang itoe akan ikoet djoega kapal-kapal Sumatra, Java, dan 3 kapal torpedo dan djoega beberapa kapal silam divisie.

—o—

Tidak diberikan sokongan extra

Centraal Comite voor Steun aan Werkloozen telah mengirim soerat kepada Plaatselijk dan Gewestelijk Comite2nja, kepada Amsterdamsche Maatschappij voor Jongemannen kepada Leger des Heils, kepada Centrale Stichting voor Katholieke Tehuizen voor Crisiswerkloozen dan kepada Werkloosheidscommissarissen sebagai berikoet:

Berhoeboeng dengan permintaan beberapa comite penjokong penganggoeran, soepaja waktoe pesta perkawinan baginda Poeteri dan Prins Bernhard kita memberikan sokongan ekstra kepada kaoem penganggoer, maka dengan hormat kita perma'loemkan kepada toean, bahwa kita ta' dapat mengaboelkan permintaan terseboet, karena mengingat kepada akibat2 financieel jang berhoeboengan dengan perloeloesan permintaan itoe, sedang sesoenggoehnja soedah akan diadakan perajaan perajaan oemoem.

Jang hendak kita pertimbangkan ialah soepaja semoea komite2 penjokong itoe soeka menghoeboengkan diri dengan commissie2 perajaan dan soepaja memohon kepada commissie2 ini, soepaja kepada kaoem penganggoer dan keloearganja dibolehkanlah ikoet hadhir atau ikoet toeroet mengadakan perajaan.

—o—

Penoeroen bea pemasoekan

College van Gedelegeerden Diwan Ra'jat telah memoelai dengan membitjarakan so'al penoeroenan bea pemasoekan barang2 dan seteroesnja.

Toean2 Prawoto dan Soangkoepon memoedjikan soepaja diadakan perlindoengan kepada industrie negeri-dalam, antara lain2 soepaja bea pemasoekan dibikin setingginja, djoega boeat di negeri ini, dan soepaja di moedahkanlah djalannja pemasoekan bahan2 jang bergoena boeat indoestri Negeri-dalam. Lebih djaoeh beliau ke doea itoe memoedjikan soepaja Atoeran Contingenteering itoe dibathalkan sadja dan diadakan pembatasan barang barang masoek.

Toean Weyer menjatakan bahwa beliau besedia membatoe berdirinja atau adanja atoeran pembathalan itoe. Dan dipoedjikannja soepaja lebih doeloe dibathalkanlah atoeran Crisismaatregel dan kenaikan opcenten.

Toean H.H. Kan menghargai sangat akan adanja atoeran sebagai langkah pertama bagi poelang lagi kepada keadaan jang normaal, tetapi beliau menganggap bahwa djalan satoe2nja jang benar dalam memperbaiki vrije concurrentie, ialah kenaikan atau meninggikan kekoeatan membeli bagi ra'jat

Toean de Hoog minta dehgan keras soepaja pemerintah menoedjoekan perhatiannja kepada kepentingan2 consument.

—o—

Dapat sokongan

Dengan opisil diberitakan dari Bogor, bahwa kepada Regentschap Garoet diberikan sokongan sedjoemlah f 5400.— boeat memindahkan regentschapswaterleiding didekat Bajongbong.

—o—

Ketemoe 8 majat lagi

Dari Soerabaja diwartakan, bahwa disana orang soedah mendapati lagi 8 majat jg soedah roesak, ja'ni bekas2 penoempang kapal "Van der Wijck", antara majat2 itoe soedah dikenali jg satoe, ialah majatnja t. S. Raaf

—o—

Penggantinja Regent Betawi

Dengan opisil telah diangkat toean R.T.A. Hasan Soemapradja sebagai Regent Betawi, beliau adalah mendjadi regent terbeschikking di Djawa Barat.

—o—

Mesin terbang

Dari Bandoeng Aneta mengabarkan bahwa mesin terbang Rietvink jang membawa post dari Medan telah membawa 151 K.G. post, oentoek melaloei Nederland 46 oentoek pelaboehan2 di antaranja, 6 pakketpost.

—o—

Teka teki palang dari Asib.

Achir boelan ini Asib akan meminta kepada semoea soerat kabar harian jang besar-besar soepaja soeka kiranja memoeatkan teka-teki palang [Kruiswoordraadsel].

Dengan djalan provinciegewijze akan dihadiahkan beberapa prijs2 bagi jang benar terka-annja.

Barang siapa ingin hendak ikoet menerka, maka dalam mengirimkan terka-annja hendaklah menjertai poela oeang sedjoemlah f 0.25 (doea poeloeh lima sen).

—o—

Gouverneur Hopei

Diboenoeh.

Shanghai, 25 Oct. (Aneta Reuter). Generaal Yang Yung Tai Gouverneur Hopei, jaitoe seorang kawan Chiang Kai Shek jang sangat koeat telah diboenoeh oleh seorang Tionghoa dari Hankow. Jang memboenoehnja telah ditangkap.

—o—

Tsjecho Slovakie

Petjaja pada diri sendiri!

Praag, 22 Oct. (Havas-JB). Minister oeroesan loear negeri dr. Kamil Kroefta, jang ini hari dalam commissie oeroesan loear negeri dari Parlement telah berpidato tentang politiek Pemerintah Tsjechoslovakie jang menoedjoe keloear, dalam mana diterangkannja bahwa Pemerintah tidak semata mata pertjaja pada VOLKENBOND atau lain lain negeri jang telah mentjantoemkan dirinja dalam Volkenbond goena dapat menentoekan keamanan negerinja, tetapi teroetama sekali pertjaja atas kekoeatan pembelaan negerinja sendiri.

Minister itoe menjamboeng poela, bahwa perhoeboengan-baik sebagai kawan dalam Volkenbond dengan Frankrijk dan Etente ketjil, akan dapat hilang sebagian besar harganja sebagai akibat dari persendjataan Duitschland, menakala perhoeboengan2 itoe tidak akan ditambah „dengan tjara menetapkan dari kewadjiban2 negeri-negeri jang ikoet dalam bond dan dengan djalan menoetoep perdjandjian2 goena saling toeloeng dengan lain lain negeri."

—o—

Kapal Hyugens

Ke Betawi.

Southampton, 25 Oct. (Aneta). Kapal Huygens berangkat tanggal 24 Oct, djam 6 (g.m.t.)

Tiba di Genua tg. 31 October kira2 djam 5, kemoedian berangkat tanggal 1 November djam 2. Ditoenggoe kedatangannja di Betawi tanggal 27 November.

—o—

Minister Djepang akan datang

Besok pagi di Soerabaja akan berlaboeh kapal Djepang „Malayan Prince" dengan mana akan datang poela toean K. Oguri bekas minister Djepang dalam Oeroesan Polisi, toean Karasawa bekas direktoer Oeroesan polisi dari departement oeroesan dalam boeat mengoeroes pelantjong2 jang mengoendjoengi Djawa.

—o—

Edaran politik negeri loearan.

Djaman baroe bagi daerah Pacific.

Oleh: D. KOESOEMA NINGRAT

Indonesia letaknja dipodjok Timoer, akan tetapi apakah kita di Indonesia ini tjoekoep tahoe perkara2 di Timoer ini dalam negeri2 tetangga kita, jang kedjadian saban hari dan jang pasti bagi kita ada lebih penting dari pada itoe perang saudara di Spanje atau perdjoangan democratie dan dictatuur di Europa Barat?

Djikalau kita tidak batja s.k. Manilla Bulletin, kita sama sekali tidak tahoe, bahwa di Manilla pada tgl. 3 boelan ini telah kedjadian peroesoehan dan pembakaran roemah, d.l.l. jang mana katanja ada perboeatan kaoem Sakdalist dan Communist. Djoestroe kedjadian itoe boleh kata berbareng dengan penggrebekan kaoem Pari di berbagai2 tempat di Djawa dan Soematra.

Kita terima paling banjak doea-tiga telegram Reuter atau Domei tentang kegentingan Japan dan Tiongkok pada waktoe sekarang ini, dan djoega pers Tionghoa Melajoe tidak menerima kabar2 lebih dari pada singkatnja kabar-kabar dalam pers di Tiongkok atau Japan.

Djalan oentoek mengetahoei keadaan jang sebenarnja di Timoer Djaoeh betoel2 ada tjoepat sekali. Begitoepoen djoega, meskipoen soekar menerima kabar dengan langsoeng akan tetapi kita bisa merasakan sendiri, bahwa disebelah Oetara Timoer dari Indonesia, sekarang sedang berdjalan satoe pertoendjoekan, jang mana bisa berachir dengan perang dan perobahan keadaan diseloeroeh Pacific, tapi djoega dengan perdamaian jang mengoentoengkan negeri2 sekitar Laoet Pacific ini.

Semoea pembatja s. k. dapat tahoe, bahwa sekarang ini di Nanking ada di langsoengkan permoesjawaratan antara minister oeroesan loear negeri Chang Chun dan oetoesan Japan Kawagoe, jg baroe2 ini telah menerima instructie2 dari pemerentah di Tokio dengan perantaraannja kepala departement oeroesan Nanyo, Kawashima. Permoesjawaratan itoe dilakoekan dengan resia, akan tetapi beberapa soerat kabar Tionghoa dan Japan menerangkan entah menoeroet doegaan sendiri, entah dari soember2 jang boleh dipertjaja— bahwa Japan itoe telah madjoekan berbagai2 permintaan, antara jg paling penting adalah: mengakoe sah negeri „Manchukuo", menindas perasaan dan pergerakan anti-Japan, dan memperkenankan Japan mengangkat adviseur2 bangsa Japan dalam semoea departement pemerentah Tiongkok.

Tiga permintaan ini dikata penting, karena tidak seorangpoen bisa pertjaja, bahwa pemerintah di Nanking maoe ataupoen bisa loeloeskan itoe dan ra'jat Tionghoa tidak akan soeka hati djikalau pemerentahnja loeloeskan itoe. Lain2 permintaan tidak begitoe soekar dipermoesawaratkan, djikalau memang doea2 fihak ada niat melinjapkan kegentingan dan insjaf tentang persahabatan mereka itoe satoe dengan lain.

Djikalau kita peringatkan sikap Japan dalam tahoen 1931, maka alasan oentoek mengambil tindakan keras terhadap Tiongkok, doeloe tidak begitoe besar dan tegas seperti sekarang. Tiongkok dari tahoen 1931 tidak begitoe membahajakan kepentingan2 Japan di daerah daratan dari pada sekarang, sedang „djalan" oentoek menerdjang Tiongkok itoe — incident di Manchurije, jaitoe pemboenoehan kapitein Nakamura — ada djaoeh lebih samar dari incident2 sekarang. Tapi toch, sekarang Japan kelihatan lebih sabar! Sampai sekarang beloem ada tentara Japan jang mendoedoeki salah satoe kota besar seperti Moekden dan beloem merampas salah satoe provincie seperti Manchurije.

Djoega tentara Japan di Shanghai tidak mengambil tindakan lain dari pada mengontrol bagian2 Tionghoa dari kota itoe (Chapai dan Hongkew) dengan tidak lekas2 membom bardeer bagian2 kota itoe. Inilah mesti ada sebabnja. Betoel Tiongkok dari tahoen 1936 ada djaoeh beda dengan lima tahoen dibelakang, akan tetapi kita boleh pertjaja, bahwa sekarang risico dari satoe perang officieel atau tidak officieel ada lebih besar dan lebih berat bagi Japan. Katalah, tentara Japan itoe dengan selekasnja bisa mendoedoeki sebagian besar dari negeri Tiongkok, jang terhitoeng penting, akan tetapi ada pertanjaan2 jang haroes demadjoekan lebih doeloe.

1. Apakah Japan sampai tjoekoep kaja oentoek memikoel beban expeditie baroe ke Tiongkok?

2. Apakah kaoem dagang dan perseahaan Japan — jaitoe jang mesti memikoel beban bagian paling besar — setoedjoe dengan expeditie itoe, jang mana berarti hilangnja pasar bagi mereka itoe?

3. Apakah sekarang negeri2 asing kembali akan tinggal diam dan berpeloek tangan melihat Japan semangkin tegoeh menantjap kekoeasaannja di Tiongkok, dimana mereka itoe mempoenjai kepentingan2 jang tidak bisa disia-siakan?

Sekeanlah doeloe pertanjaan2 jang mesti didjawab dengan memoeaskan lebih doeloe, sebeloemnja tentara Japan di Tiongkok atau pemerentah di Tokio bisa mengambil tindakan keras seperti doeloe dalam tahoen2 1931 dan 1932.

Kaoem pemerintah dan militair tinggi Japan memang terkenal sebagai orang2 jang pandai dan tjerdik memilih ketika jang sebaik baiknja oentoek bertindak madjoe kedjoeroesan maksoed kebangsaan Japan. Begitoe djoega kita boleh menanja, apakah maksoed itoe hanja boleh tertjapai dengan djalan kekerasan, paksaan dan antjaman? Tidakkah lebih selamat dan djoega lebih berpaidah oentoek selama lamanja, djikalau politiek mengedjar kekoeasaan (wachtspolitiek) itoe dirobah dengan politiek persahabatan, dengan tidak memadjoekan permintaan2 jang menjakitkan hati bangsa Tionghoa dan jang melanggar kemerdekaan Serta hak dipertoean dari Tiongkok?

Alasan jang sebenar-benarnja oentoek tindakan2 Japan sekarang, adalah tidak lain dari pada keinginan memastikan dapatnja segala barang2 bahan boemi oentoek menoetoep keboetoehan2 rakjat Japan: kekajaan boemi dari Tiongkok Oetara. Japan ada negeri jang miskin boeminja, sedang rakjatnja saban tahoen bertambah dan oleh karena industrialisatie telah madjoe pesat, rakjat itoe telah berobah kebatinan dan kelahirannja. Japan boekan lagi negeri Agrarie dari djaman koeno, tapi negeri industrie dari garis terkemoeka di doenia, dan begitoe mesti mempoenjai banjak barang bahan boemi oentoek mengeloearkan (exporteer) banjak barang2 soepaja bisa hidoep soeboer dan makmoer.

Mendapat kepastian akan menerima barang2 bahan boemi dari Tiongkok Oetara ada satoe soal mati-hidoep bagi Japan itoe. Boekan kekoeasaan tertinggi (hegomonie) didaerah Pacific, sebagaimana dikira oleh orang banjak.

Japan tidak akan soeka bersaingan dengan lain negeri di Tiongkok Oetara itoe, dan antjaman, jang dioelangkan „Hands off China!" — djangan tjampoer dengan Tiongkok — disebabkan oleh kepentingannja sendiri.

Risico dari perang baroe boekan sadja mendjalarnja perang itoe keloear batas negeri Tiongkok, akan tetapi bertambah djaoehnja itoe maksoed mendapatkan barang2 bahan boemi Tiongkok Oetara, jang mana ada sjarat2 hidoep bagi ra'jat Japan.

Maka dari sebab itoe, kita boleh mengharap, soepaja pemerintah Tokio sekarang, jang dipimpin oleh premier Hirota, jang namakan diri sendiri „premier dari perdamaian", merobah sikapnja terhadap Tiongkok dan mentjari persahabatan dengan ra'jat Tionghoa itoe. Apalagi, semoea orang akan mengerti sendiri, bahwa perasaan anti Japan jang berkobar kobar diseloeroeh negeri, tidak bisa ditindas dan dilenjapkan oleh sikap keras dan perboeatan paksaan, baik dari Japan, maoepoen dari pemerintah Tionghoa sendiri.

Baroe-baroe ini ada tersiar kabar, bahwa sekali ini Engeland, Amerika Serikat dan Sovjet Rusland tidak akan tinggal diam, djikalau Japan kembali hendak mendesak lebih dalam di Tiongkok itoe. Kebenaran dari kabar ini beloem didapat, tjoema sadja, tiga boelan lagi itoe verdrag marine dari Washington aka berachir. Dengan berachirnja verdrag dari Washington ini, maka status gus dari Pacific akan koebra dan perlombaan persendjataan di Pacific akan berdjalan dengan sepesat-pesatnja. Arti berachirnja verdrag dari Washington itoe kita disini tidak bisa pikirkan seloeas-loeasnja.

Dari fihak Engeland sekarang di tjoba akan diadakan permoefaktan baroe tentang pendirian benteng2 dan pangkalan2 didaerah Pacific ini. Akan tetapi pengharapan akan Japan setoedjoe dengan permoefakatan itoe ada ketjil sekali. Doeloe telah dikabarkan, bahwa Japan akan pandang pekerdjaan memperkoeatkan Hongkong (Eng) dan Hawaii (Am.) sebagai perboeatan anti Japan. Akan tetapi sebaliknja, Japan tidak memikirkan kekoeatiran doea negeri saingannja itoe oleh karena persendjataan Japan di Formosa dan poelau2 mandaat.

Dengan pasti adanja persaingan persendjataan di Pacific tiga boelan didepan itoe, maka Japan tidak bisa menjoekarkan diri dengan apa jang mesti dinamakan „soal Tiongkok".

Tahoen 1937 pasti akan djadi tahoen pertama dari djaman baroe bagi daerah Pacific. Dan kita harap sadja djaman baroe ini bagi negeri-negeri Pacific Indonesia tidak terketjoeali, membawa peroentoengan dan kemakmoeran, djangan kekaloetan dan kemelaratan poela.

—o—

KOTA

Akan memboeat pidato

Tentang riwajat Betawi dan pendoedoeknja.

Atas permintaan Volksuiniversiteit, maka toean mr. P.C. Bloys van Treslong Prins akan memboeat tiga kali pidato bertoeroet2 tentang „Betawi dari sedjak 1619 sampai 1810. Dan bertoeroet2 akan dioeraikan tentang riwajat, topographie dan riwajat pendoedoek Betawi. Pidato pertama akan dilangsoengkan besoek malam 27 October djam 9 malam di Sekolah Hakim.

Jang hendak hadhir diharap memberikan namanja pada secretariaat, djoega boleh memberi nama pemboekaan nanti.

—o—

Clearing dengan Italie 15 Oct '36

Clearingrekening „A" (Nederland).

1. Storting di Nederland.		
2. Storting di Italie (incl. saldo 1935 ad Lire 6 802.000)	Lire	f 1.178.600 11.303.200
3. Uitbetaling di Nederl.		f 1.137.200
4. Particulieren compensatie diizinkan	„	754 500
5. Jang telah dihitoeng	„	528.500

Clearingrekening „B" (Djadjahan2).

1. Storting atas rekening Clearinginstituut	f	263 600
2. Storting di Italie (incl saldo 1935 ad Lire 11.824.100)	Lire	13.887.400
3. Uitbetaling oleh Clearinginstituut	f	232.500

—o—

Perajaan2 perkawinan

Dalam rapat comite malam Saptoe j.l. dipoetoeskan bahwa perajaan2 perkawinan Baginda poeteri akan berlaloe empat hari lanja.

Sub comite mengoesoelkan soepaja malamnja hari kawin diadakan „etalage-wedstrijd" [perhiasan toko2 dan roemah] dan lebih djaoeh diadakan barisan-mobil jang tiap2 orang boleh ikoet oentoek mengelilingi kota jang soedah terhias itoe.

—o—

Si Lowak mentjoeri

Dikampoeng Makassar daerah Rawa Mangoen ada seorang bernama Lowak. Pada hari jg laloe ia telah melakoekan pentjoerian diroemah tetangganja, ialah roemahnja Kandan. Dengan djalan memboeat lobang, dapatlah ia masoek kedalam roemah dan dapat poela membawa seboeah koper jang berisi paksian, jg kemoedian dibawanja poelang. Kemoedian karena ia beloem merasa poeas, maka ia kembali lagi menoedjoe kandang ajam, tetapi ia diketahoei oleh tetangganja, jg ketika dikedjar ia teroes lari masoek dalam roemahnja sendiri. Tetapi ia dikethoei, hanja tetangga2nja poera2 tidak tahoe dan tidak segar menggaladah roemah Lowak itoe.

Ke esokan harinja, pada waktoe Soeboeh, sekoenjoeng2 berpoeloeh2 orang menggerebek roemah Lowak dan dida patilah disitoe barang2 tjoerian terseboet.

Ia diberi hadiah beberapa poekoelan dan dibawa poela keroemahnja wijk meester.

—o—

Appel ditetapkan

Wethouder dihoekoem.

Ketetapan Raad v Justitie di Soerabaja, dengan mana terdakwa Abd. Moethalib gelar Maharadja Soetan, tadinja sebagai hoofdopzichter pada Provinciale-Waterstaat di Malang dan poela sebagai Wethouder pada Gemeente Malang, dalam hal:

1e. Memalsoe toelisan, 2e. Dengan sengadja memakai perboeatan itoe, dan 3e. Penggelapan, telah dihoekoem 3 tahoen 6 boelan pendjara, ketetapan mana oleh Hof disini disjahkan.

—o—

Kabar Comite „Penoeloeng bahaja Kebakaran" Batavia

Dengan bormat, dengan ini djalan diberi tahoekan pada orang banjak, Lijst lijst oeroenan dari comite ini, moelai tgl 20 Oct '36 telah tiada didjalankan lagi.

Maka kita sangat harap Lijst lijst-oeroenan itoe jang dititipkan pada Leden Comite dan jg beloem di bajar poelang, soekalah dengan segera dikembalikan pada T. Lim Soen Kim. 1e Penningmeester, di Gang Kwan Im Teng (Mangga Besar), atau pada toean Tjiam kim Hoat, 1e Secretaris, di Gang Tjemara 194 Batavia.

—o—

Soedah apes, tapi beloem tiba adjalnja.

Kemarin telah terdjadi doea ketjilakaan jang mengoendjoek apesnja doea orang. Dan ini ketjilakaan njata ngeri.

Satoe korban ada seorang djongos jang bekerdja di seboeah gedong di Lawoeweg. Ini djongos roepanja ingin makan mangga ta' poenja oeang oentoek membeli, sedang dalam pekarangan itoe gedong ada poehoen mangga jang berboeah. Waktoe madjikannja sedang tidoer, dengan diam-diam ia naik ke poehoen, tapi sebab takoet toeannja dapat tahoe, ia telah terboeroe-boeroe dan mengindjak tjabang jang kering. Ia terdjatoeh dari poehoen jg tinggi itoe, dengan keadaan pajah dan loeka-loeka perloe dirawat di roemah sakit.

Ada jang lebih ngeri lagi, satoe penoenggang speda. Ini ketjilakaan terdjadi di Kramat Pal Poetih. Entah apa sebabnja, roda sepedanja terma soek di rail tram. Sedang di belakangnja ada mendatangi tram jang tidak terboeroe distop. Itoe penoenggang sepeda telah ketoebroek, boekan tjoema spedanja ringsak, tapi ia sendiri terpental djatoeh, Soenggoeh ngeri orang jang saksikan itoe kedjadian hampir rata-rata memekik dan toetoep matanja, sebab itoe korban djatoehnja di kolong tram. Djadi tidak tergilas tjoema terseret-seret. Meskipoen djiwanja terhindar dari bahaja kematian, semangatnja telah hilang hingga poetjat dan lelah, djoega karena loeka-loekanja perloe diangkoet ke C.B.Z.

—o—

Bereboet djadi djago satoe pajah dan satoe mati

Dan penjerangan gelap.

Di kp. Trogong Besar daerah Kebajoeran, di satoe kebon sereh pada Saptoe jbl. sore telah terbit perkelahian doea pendoedoek disitoe nama Beang bin Rindel dengan Inan bin Rainan. Roepanja ini doea orang telah lama berdendam sakit hati, satoe lama lain telah ambil sikap boeat menoenoeh. Tapi sekean lama beloem dapat masanja. Waktoe ini kedjadian mereka soedah anggap tjoekoep waktoenja boeat bertanding, dan mereka telah pilih itoe kebon sereh jang soenji supaja ta' ada jang lihat dan salah satoe soepaja ada jang binasa.

Demikianlah terdjadi itoe rebetan ingin djadi djago, masing2 bersendjata golok, saling batjok.

Kedoeanja dengan loeka2 berat tapi tak djoega hendak berhenti, achirnja Boeang lantaran sebab lelahnja dengan 8 loeka jg banjak mengeloearkan darah djatoeh pingsan. Inan jg mengira itoe soehnja mati, segera tjoba sembonyi, dan lari poelang. Tapi ia sendiri masti hemboeskan djiwanja waktoe tiba di roemahnja.

Politie jg segera dikasih tahoe telah tjari djedjaknja tempat kedjadian, di dapat 1 dari itoe korban masih meng geletak dengan tidak sadar. Oentoek mengetahoei sebabnja politie tjoema dapat kesempatan dengan penjelidikan diloear, itoe korban segera digotong ke C. B. Z.

Oentoek penjelidikan dalam ini perkara djiwa beloem sadja politie Kebajoeran dapat mengasoh, malamnja terdjadi poela pembatjokan di kampoeng Doekoe Pasar Djoemahat, itoe daerah djoega. Ini kedjadian di dalam tempat tontonan, di tempat mana orang sedang bikin sedekah boemi. Kidjan jang djadi korban sedang nonton, sekonjong-konjong dari belakang oleh moesoehnja diserang, satoe batjokan mengenai moekanja itoe korban hingga sebelah pipinja hilang dan sempoek. Keadaannja ini korban poen mengoeatirkan boeat djiwanja, tapi itoe penjerang nekat dengan tidak memperdoelikan kedjaran orang banjak, telah bisa oeloer kakinja, sampai ini warta di toelis beloem terdengar tertangkap. Ini korban poen C.B.Z. ambil bagian.

—o—

Tidak djoedjoer

Menemoe arlodji ta' soe kamengembalikan kepada jang berhak.

Seorang anak perempoean bernama Rosta, poeterinja satoe keloerga Indonesia, jang baik, jg sangat pandai poela berbasa Belanda, pada soeatoe Minggoe telah bermain main dengan beberapa saudara2 misannja. Dalam permainan itoe diadakan djoega permainan lari larian (petak oempat kata orang Betawi), dan ketika permainan disoedahi, maka ternjata bahwa arlodji tangannja Roesta telah lenjap, djatoeh roepanja. Arlodji terseboet adalah hadiah dari ajahnja, jg doeloe dibelinja dengan harga f 50.—

Ketika mengetahoei hilangnja itoe, maka Rosta dengan saudara2nja kembali lagi ketempat main oentoek mentjarinja, tetapi segala daja oepaja sia sia belaka.

Sebab barang terseboet memang tidak ada lagi disitoe, karena anaknja laki dari toean Christiaan Leopold telah mendapatkannja dan dibawanja poelang. Ketika pedapatan itoe ditoen djoekkan kepada orang toeanja, maka timboel nafsoe thama' dalam hatinja orang2 toeanja itoe, dan arlodji terseboet boekannja diserahkan kepada polisi, melainkan disimpannja dengan rapi didalam almari, kata Bat. Nwsbl,

Soedah barang tentoe didaerah sitoe telah tersiar berita bahwa Rosta ada kehilangan arlodjinja, dan orang2 sitoe mendengar poela, bahwa familie Christiaan itoe telah mendapat seboeh arlodji.

Demikianlah maka familie Rosta menanjakan hal itoe kepada familie Christiaan, dan pada soeatoe hari t. Christiaan sendiri datang diroemahnja Rosta dengan membawa seboeah arlodji sambil bertanja: „Apakah ini arlodji jang hilang itoe?"

Setelah diperiksa2 oleh familie (orang toea) Rosta dan oleh Rosta sendiri, maka ternjata bahwa itoe boekan arlodji jang hilang, setelah mana toean Christiaan menerangkan, bahwa ia sangat menjesal, bahwa itoe boekan arlodji jang hilang, padahal arlodji itoelah jg diketemoekan oleh anaknja.

Kemoedian ia bahwa lagi arlodji itoe, jg sesoenggoehnja arlodji bininja sendiri, sedang arlodji Rosta jg betoel ada didalam almari.

Tetapi diroemahnja Rosta kebetoelan ada seorang student jang mendoempang dan ia ini segera mendapat perasaan tjoeriga akan perkara itoe. Laloe ia bersama2 ajahnja Rosta pergi lagi keroemahnja toean Christiaan dan menanjakan lagi oeroesan arlodji itoe, dan oleh toean Christiaan dipertoendjoekkan lagi arlodji.... bininja. Kemoedian student terseboet berkata, bahwa kalau benar anaknja telah mendapat arlodji didjalanan, apakah sebabnja maka hal itoe tidak segera diserahkan kepada polisi.

Achirnja familie Rosta dan student teroes merapportkan hal itoe kepada politie.

Seorang inspecteur politie datang sendiri keroemahnja toean Christiaan, tetapi toean roemah ta' ada diroemah, melainkan jang didjoempai hanja bininja. Toean Inspecteur terseboet laloe minta lihat arlodji jang didapat itoe, dan oleh njonja Christiaan diperlihatkan lagi arlodjinja .... sendiri, hal mana memang toean inspecteur terseboet telah ketahoei, bahwa arlodji itoe boekanlah arlodji jang hilang. Beliau menanja: „Apakah betoel ini arlodji jang didapati oleh anak njonja?" „Kalau begitoe saja mesti ketemoe doeloe dengan anak njonja itoe". Tetapi anaknja sedang sekolah, dan kebetoelan waktoe itoe anak2 moerid dari klas jang didoedoeki oleh anaknja toean Christiaan itoe kebetoelan sama pergi ke Pasar Gambir.

Ketika ia datang lagi keroemah t. Christiaan, maka njonja Christiaan itoe teroes mendjadi ketakoetan, lantas dengan berbisik2 dikatakan kepada toean Inspektoer, bahwa sesoenggoehnja arlodji jg didapat oleh anaknja masih tertetak dalam. Maka t. Inspektoer minta soepaja diambil, tetapi sajang koentjinja dibawa oleh soeaminja jg sedang bepergian itoe. „Kalau begitoe" kata t. Inspektoer, „saja mesti bongkar almari ini atau mesti dizegel." Maka njonja tsb. mendjadi tam

Diminta

5 Indonesier boeat verkooper.
Adres DELYANA Senen 187 Bt-C.

KE MADOERA.

Programa:

Rintangan banjak dan bermatjam2. Sebagian disebabkan oleh sifat dan sikap iri hati. Sjoekoer semoeanja itoe tidak mempengaroehi perdjalanan kita dalam mengichtiarkan, soepaja wakil pers dari Soerabaja teroes ke Madoera nanti pada hari Rebo tg. 28 boelan ini. Dengan lain perkataan :

Oesaha „Pemandangan" tidak gagal tetapi berhasil ! Seboeah komité atau badan di Madoera soedah siap oentoek menerima kedatangan toean2 wakil pers. Baik dengan soerat, maoepoen dengan telpon interlokaal, soedah di pastikan, bahwa perdjalanan ke Madoera itoe djadi.

Programma boeat sementara waktoe, voorloopig jaitoe :

Rebo tg. 28 October 1936.

Berangkat dari Soerabaja djam 7.53 pagi. Di station Soerabaja-kota disediakan 5 auto.

Dari Kamal dengan melaloei Bangkalan-Tanahmerah teroes ke Pengarengan, tempat pegaraman, dimana pada djam 10 pagi diadakan rapat oleh kaoem pegaraman. Dari Pegarenngan singgah di Krampon oentoek mengoen djoengi fabriek garam disitoe. Koendjoengan fabriek garam itoe dimana bisa, dapat djoega diadakan sebeloem mengoendjoengi rapat-garam di Pengarengan itoe.

Dari Pengarengan atau dari Krampon dengan melaloei Sampang teroes ke Pamekasan. Dimana bisa di Sampang berhenti sebentar oentoek mengadakan pembitjaraan ini dan itoe jg perloe diketahoei. Di Pamekasan, iboe kota Madoera, ada kesempatan oentoek memintak keterangan ini dan itoe kepada badan2 jg memang berhak memberi keterangan misalnja tentang politik garam, veeteeltvraagstuk, welvaartsplan, kolonisasi dsb.

Kemis tg 29 Oct.:

Dari Pamekasan ke Soemenep, di mana djam 9 pagi diadakan rapat oleh kaoem pegaraman dan oentoek adjar kenal dengan pegaraman didaerah Soemenep. Djoega fabriek garam di Kalianget akan dikoendjoengi.

Dari Soemenep akan diadakan picnic ke tempat2 didekatnja, jg nanti ditetapkan setelah kita sampai di Soemenep.

Seberapa bisa akan dioesahakan, soepaja t. t. wakil pers dapat mengoendjoengi t.t. resident, assisstent-resident dan para boepati di Bangkalan, Pamekasan dan Soemenep.

Poelangnja dari Soemenep ke Kamal melaloei Amboenten, Ketapang, Arosbaja.

Dengan programma diatas, maka kita dapat memoetari poelau Madoera. Seberapa bisa programma itoe akan dipegang tegoeh, tetapi djika ada perobahan diharap djangan berketjil hati. Ma'loem, kita tidak ada di Madoera oentoek mengatoer semoeanja itoe dengan seberes beresnja. Dari itoe dengan perantaraan „Pemandangan" memohon dengan hormat tetapi sangat kepada eantero amtenar B.B. Eropah dan Indonesia, soepaja kedatangan wakil2 pers itoe mendapat toendjangan jaitoe dengan memberikan keterangan dan penerangan jang diboetoehinja, demikian djoega toean2 chef dari fabrik garam di Krampon dan Kalianget Maksoed kedatangan itoe boekan oentoek mentjari onar, sensatie, tetapi sekedar memberi kesempatan boeat adjar kenal dengan poelau Madoera serta isinja. Djadi indruk apa jang dipero lehnja, itoelah boeat sebagian tidak sedikit tergantoeng kepada toean2 jang berkoeasa di Madoera.

Djoega kepada pendoedoek seloeroeh nja kita nasehatkan : djangan bikin onar, apalagi keriboetan. Pakailah kesempatan ini sekedar oentoek memberikan keterangan dan penerangan jg sebetoelnja kepada pers, djangan dikoerangi dan djangan dilebih2kan. Dari semoea golongan diharap datangnja keterangan dan penerangan itoe.

* * *

Jang soedah terang akan ikoet jaitoe wakil2 dari : 1. Balai Poestaka; 2 Kebangoenan ; 3. Keng Po ; 4. Perbintjangan ; 5. Pers-voorlichtingsdienst, 6. Siang Po, 7. Sipatahoenan, 8, Sinar Pasoendan, 9. Soeara Oemoem, 10. Sin Tit Po, 11. Tjaja Timoer, 12. Volksstem, 13. Pemandangan. Dan djika tidak berhalangan seorang lagi, jg minta tempo sampai besok, Djadi total 14 orang.

Djika ada tempat, soedah tentoe tidak akan ada keberatan sesoeatoe apa oentoek ikoet mendadak setelah sampai di Soerabaja. Tetapi djoemblah auto tidak boleh lebih dari 5, karena hari ini dengan telgram kita minta kepada badan-penerimaan di Madoera, soepaja disediakan 5 auto. Dikabarkan djoega, wakil Aneta di Madoera akan ikoet. Oentoek keberesan oeroesan, hari ini kita telah menjoerat kepada t. resident Madoera, tt. assistent-resident serta para boepati di Bangkalan, Pamekasan dan Soemenep, demikian djoega kepada tt. chef dari fabrik garam di Krampon dan Kalianget. Sesampai di Soerabaja seberapa dapat akan menghadap toean gouverneur lebih dahoeloe.

Persediaan demikian itoe perloe goena menjingkirkan apa apa jg memang tidak dimaksoedkan oleh kita atau badan, jang mengondang wakil pers itoe ke Madoera.

*

Dengan perantaraan toean M. H. Thamrim, ketoea Fraksi Nasional dan t. Soetardjo, ketoea fraksi P.P.B.B., kita telah sampaikan ondangan djoega oentoek ikoet ke Madoera. Dari fraksi nasional akan ditoendjoekkan t. R. P. Soeroso, sedang dari P.P.B.B. toean Datoe Temenggoeng.

Djadi semoea ondangan koerang lebih 18 orang, dari itoe persediaan : 5 auto.

M. T.

annja, berdasar atas boekti2, bahwa dalam kitab2 sekolahannja polisi telah mendapati beberapa teks (sair)2 dari beberapa lagoe2 kebangsaan. seperti Marhaen-marsch.PBI marsch dan G.N.I. marsch.

Teks2 ini tidak diadjarkan dalam sekolahan2 ini, djoega tidak diadakan oleh sekolah itoe, sehingga —djoega menoeroet pendapatan pembesar2 di isana— pimpinan sekolahan dalam hal ni tidak terkena soeatoe apa.

Lebih djaoeh, katanja, ambtenar jg diperintah oleh Patih itoe, menerangkan kepaka kepala sekolah itoe, bahwa kedoea anak2 itoe tidak lagi boleh memasoeki sekolah apapoen djoega dalam regentschap itoe.

Berhoeboeng dengan berita ini, maka jang bertanja ini ingin mengetahoei, dengan berdasar kepada oendang-oendang apakah Regent itoe mengambil tindakan jang demikian itoe, demikianpoen, apakah pemerintah bersedia soepaja merobah poetoesan itoe sehingga baik bagi jang bersangkoetan?

Peperangan saudara di Spanjol makin hebat.

ISTANA-ESCORIAL DJATOEH, PERTEMPOERAN DI DARAT DAN DI LAOET.

RUSLAND DJADI TAMPOEK PEMBITJARAAN; PORTUGAL DAN MADRID POETOES PERHOEBOENGAN DIPLOMATIEK.

Istana Escorial Madrid
Djatoeh ditangan nasionalisten.

Lissabon, 25 Oct. (Aneta-Transocean). Istana—Escorial jg terkenal itoe, jaitoe soeatoe istana Radja2 Spanjol jg sangat ternama dalam sedjarah benteng jg terachir di Madrid telah djatoeh, menoeroet Radio-Sevilla, di tangan pasoekan2 kaoem nasionalisten pada tg 24 Oct (hari Sabtoe jbl).

Pertempoeran dilaoet.
Nasionalisten menang.

Parys, 24 Oct. [Aneta-Transocean). Kaoem poetih telah merampas Guadalajara. Ketika terdjadi pertempoeran dilaoetan antara kapal perang Kruiser nasionalisten „Canarias" dan kapal2 kruiser kaoem Pemerintah „Jaimeprimeiro" „Libertad" ternjata kapal2 jang terachir ini banjak kali telah kena perloeroe, sedang kapal Canarias sesoedahnja menembak dengan bagoes itoe dengan meriam jang ada didalamnja teroes berangkat menoedjoe ke Ceuta.

Kapal kruiser Pemerintah itoe dengan segera poela diiringi oleh bombardement dari mesin-mesin terbang kaoem nasionalisten.

Pelempar bom
Ditembak hingga terbakar oleh nationalisten.

Lissabon, 25 Oct. (Aneta-Reuter). Doea boeah mesin terbang jg dilaboehkan di Aerdomes-Madrid, jg maksoednja oentoek melindoengi fihak Pemerentah Spanjol manakala serangan penghabisan kelak telah dimoelai di iboe kota" oleh mesin2 terbang kaoem nasionalisten telah dihantjoerkan.

Mesin2 terbang kaoem nasionalisten katanja, seteroesnja telah membakar seboeah mesin terbang pelempar bom jg begitoe besar, ketika mesin terbang itoe terbang menoedjoe kedjoeroesan Burgos, jg didoega akan membom bandeer hoofdkwartier kaoem nasionalisten.

Rusland.
Tidak keloear dari Commissie.

Di Parys orang menoenggoe kabar, tentang Gedelegeerde Sovjet Rusland meninggalkan sidang commissie.

Telegram lainnja menjatakan bahwa sesoedahnja sidang selesai, Commissie dari Gezant Rusland, Maisky, menerangkan, bahwa Sovjet Rusland tidak mengeloearkan diri dari Commissie terseboet.

Rusland djoega ikoet mengambil bagian dalam sidang sub commissie jg pada tanggal 24 telah dilangsoengkan.

Portugal
Memoetoeskan perhoeboengan.

Pemerintah Portugal menoeroet Reuter dari Lissabon JB mengabarkan bahwa telah dioemoemkan, tentang Portugal telah memoetoeskan perhoeboengan diplomatieknja dengan Pemerintah Spanjol.

Oentoek itoe Pemerintah Portugal telah mengirimkan seboeah note ke Madrid dalam main dimoeatkan berbagai bagai sebab, sedang ia tetap memegang haknja mengoemoemkan hal itoe djika saatnja tiba,

Wakil Portugal di Alicente telah di panggil poelang kembali.

Akibat nota Rusland

Lingkoengan2 Volkenbond di Geneve berpendapatan bahwa Rusland telah mengadakan tindakan jang sangat pentingnja, dan dalam lingkoengan itoe dinjatakan tentang kekoeatiran tentang adanja kemoengkinan2 jang akan dapat ditimboelkan hal itoe sebagai soeatoe akibat.

Bisa djadi poela bahwa Rusland mengharap akan adanja sieang Conseil dalam pengharapan, agar dapat segala jang dimaksoed oleh Handvest boekan sebagai apa jang telah didapat di Londen.

Nota Rusland di Italie dipandang sebagai soeatoe boekti baroe „tentang pengaroeh destructief Rusland dalam soal-soal benoea Europa.

Didoega bahwa Rusland akan memberikan bantoeannja pada Spanjol, walaupoen perdjandjian tak tjampoer telah diadakan, dan bahwa sanja itoe nota dipandang soeatoe soerat kosong.

Sementara itoe oemoemnja mendoega bahwa adanja Pemerintah Sovjet (Komoenis) di Spanjol tatkala dapat diidzinkan, dan orang menoenggoe bahwa Verklaring bersama antara Duitschland dan Italie akan dikeloearkan sebagai akibat dari pembitjaraan2 di Berlyn dalam mana diseboetkan bahwa adanja pemerintahan—Sovjet, dibagian mana poen di Spanjol, tak akan dibiarkan atau disabarkan.

Dalam lingkoengan officieel di Berlyn sama sekali tak ada kenjataan timboelnja keheranan atas adanja itoe Nota Rusland.

Keloearnja Sovjet-Rusland dari commissie itoe adalh soeatoe hal jang memang perloe dan tak dapat dihalangi, manakala boekti2 tentang pertjampoeran tangan Rusland di Spanjol dengan terang2an telah dioemoemkan.

Ditoenggoe dan bisa djadi poela bahwa Duitschland akan tetap memegang pendiriannja, hingga ia tak akan pernah melanggar perdjandjian embargo-sendjata2 dan ia akan tetap menghormati itoe perdjandjian non-interoentie, kata J.B.

—o—

AZIA

Kerepotan Japan
Japan-Tiongkok genting lagi.

Tokio, 25 Oct. [Aneta-Reuter). Ambassadeur Japan di Nanking telah tiba di Tokio pada hari Saptoe jl. dan menolak membitjarakan pembitjaraan2 antara Japan Tiongkok „jg telah sampai dipoentjaknja itoe".

Suma pada djam 4 telah berada digedong Minister oeroesan loear negeri, dan pada Arita minister tsb. ia mengoendjoekkan rapport demikian poela pada lain2 pembesar negeri.

S.k. Jijitshimpo mengoemoemkan bahwa pada tg. 26 ini ada conferentie leider2 peperangan, tg. 27nja conf. leider marine, conf. mana akan dihadiri oleh Ambassadeur Suma, kemoedian pada tg. 28 Oct. ia akan teroes berangkat menoedjoe ke Shanghai.

—o—

NEDERLAND

Mr. Kruseman
Meninggal doenia.

Heemstede, 25 Oct. [Aneta]. Telah meninggal doenia, bekas Vice-President Raad van Justitie di Soerabaja Mr. J. W. G. Kruseman.

bah takoet lagi dan berkata, bahwa arlodjinja dibawa oleh soeaminja.

Kemoedian njonja tsb. mengirim kawat kepada soeaminja, dan soeaminja mengawat kembali, bahwa njonja mesti ambil sadja dari almari, sebab arlodji itoe ada dalam almari, dan .... achirnja perkara itoe, beberapa hari kemoedian arlodjinja Rosta telah diba wa kekanior polisi oleh .,.. t. Christiaan Leopold sendiri.

Maka kemarin doeloe, hari Sabtoe, landgerecht disini menghadapi perkara jg agak rewel, karena kedoea soeami isteri itoe roepanja kebingoengan. Selaloe berpoetar-poetar badannja, seolah olah ta' tahoe bagaimana mesti mendoedoekkan badannja.

Jang sangat mengherankan kepada landrechter, ialah apa sebabnja maka kedoea orang itoe berboeat demikian, padahal t. Christiaan itoe soedah 25 tahoen bekerdja dalam dienst dengan sangat setia, sehingga mendapat pensioen.

Dan poetoesan atas ini akan didjatoehkan doea minggoe lagi.

Loetjoe djoega.

—o—

Diwan Ra'jat

Toean Soetardjo menoendjoekkan, bahwa kebanjakan bea memasoekkan itoe dari barang jang paling perloe bagi bagian ra'jat jang hanja ditoeroenkan dari 10 mendjadi 6 pCt. dan lain2 barang dari 12 mendjadi 6 pCt.

Beliau menanjakan lebih djaoeh, tindakan apa jg dilakoekan oleh Pemerintah oentoek mengadakan perlindoengan atas consument.

—o—

Mesin terbang

Tgl 24 Oct mesin terbang Kieviet ada di Rome Nachtegaal di Bagdad.

Dari Schiphol dikabatkan bahwa kieviet telah berangkat dengan membawa 5 penoempang oentoek pelaboehan antara perdjalanannja dan l oentoek Betawi.

Ia membawa poela 293 kg post 37 Pakketpost, 97 barang2.

Tgl 25 Oct mesin terqang Ederval k ada di Rangoon

—o—

Haroes dikeloearkan dari sekolah TS
Sebab mempoenjai tjatatan lagoe2 kebangsaan.

Pertanjaan t. Isk. Dinata.

T. Iskandar Dinata, pada tg 19 Oct '36 telah memasoekkan pertanjaan jg boenjinja sebagai berikoet:

Menoeroet soeatoe permakloeman dalam madjallah "Poesara", madjallahnja perkoempoelan Taman Siswa, moelai Sept. '36 kepala dari Sekolah Taman Siswa di Sitoebondo telah menerimg perintah dari Regent, soepaja 2 oran dari moeridnja, ja'ni Abdul Latif dan Abdulsafi' dioesir dari sekolah

Kaoem-Iboe! Obatinlah pilek „dari loear", djalan jang modern.

Dalem tempo sàtoe malem zalf jang djadi oewap kasi kesemboehan, zonder orang moesti minoem obat.

Sabelonnja tidoer gosoklah leher dan dada dengen itoe zalf dan toetoepin dengen flanel anget

TERSOHOR DI 70 NEGRI.

Pembatja taoe bahaja besar dari pilek jang dibiarken sadja pada anak-anak. Pembatja poen taoe, bahoea minoem obat sembarangan sering rintangin pentjernahan jang baek.

Djalan paling baek adalah obatin pilek „dari loear" dengen Vicks VapoRub. Boeat semoea pilek, batoek grombongan atawa penjakit leher; sabelonnja tidoer gosokin sadja ini zalf modern jang djadi oewap di dada dan leher dari anak keljil.

Vicks bekerdja dengen doea djalan — sebagi obat gosok jang meresep dan sebagi oewap jang disedot. Soenggoe ada mengagoemken, bagimana tjepet lantaran ini actie dubbel djalan oedara jang mampet djadi terboeka lagi, napas sesek djadi longgar dan rejak djadi boejar. Berbareng dengen ini sakit dan pegel linjap dari dada dan oewap jang disedot bisa singkirken mampetnja djalan oedara. Di waktoe pagi pilek jang paling heibat soeda djadi banjak baekan.

Di Amerika soeda làma populair.

Tentoe sadja ini obat ada sama mandjoernja boeat orang dewasa. Sekarang Vicks masi baroe boeat Indonesia, tapi di Amerika sedari lama ia soeda diakoeh sebagi obat jang paling baek boeat disimpen di roemah. Di sana lebih dari 26 millioen pot dipake saban taon boeat obatin pilek, batoek, sakit leher, bronchitis dan pilek anak keljil. Di lebih dari 70 negri laen populariteit semingkin lama semingkin bertambah.

Bisa dapet beli di mana-mana.

VICKS VAPORUB

VOOR ALLE VERKOUDHEDEN

(boeat segala roepa penjakit pilek)

CINEMA

Ini malem den malem brikoetnja

Kita poenja Directie persembahken satoe film jang paling sampoerna dan besar sendiri sedari adanja film bitjara, dan soeda brapa malem dapet succes besar sekali.

„Show Boat"

dengen

IRENE DUNNE —

ALLAN JONES

Dengen pendek sadja di bilang jang „SHOW BOAT 1936" ada satoe film jang tjoekoep dalem seanteronja — muziek jang merdoe, lagoe-lagoe dan njanjian-njanjian jang menarik, permainan jang sempoerna, kaloetjoean jang membikin orang geli dan tertawa, itoe semoea ada terdapet dalem ini film besar. Dateng lebi siang soepaja dapet tempat jang baek.

SHOW BOAT

(VERSION OF 1936)

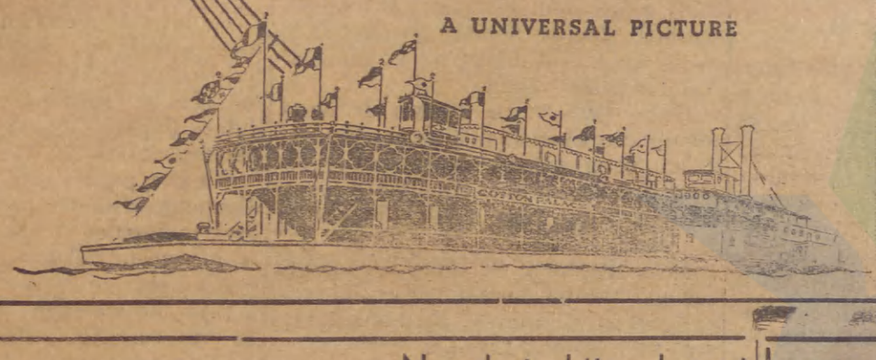
starring

IRENE DUNNE
ALLAN JONES
Charles WINNINGER
PAUL ROBESON, HELEN MORGAN, HELEN WESTLEY

Queenie Smith, Sammy White, Donald Cook
Screenplay and lyrics by Oscar Hammerstein, II.
New songs and all your old favorites by Jerome Kern. Directed by JAMES WHALE.

THE GREATEST MUSIC-DRAMA OF ALL TIME

A UNIVERSAL PICTURE



Alhambra BIOSCOOP

Sawah Besar — Bat C.

Boeat hari Senen dan Selasa 26-27 October 1936

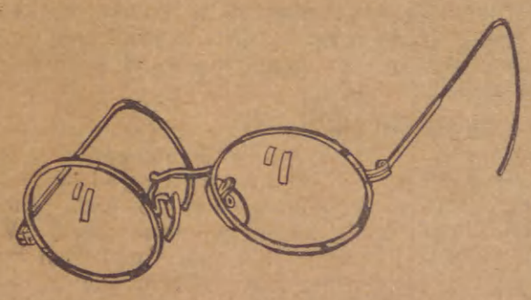
„THE CATTLE THIEF"

DENGEN

KEN MAYNARD

ANAK-ANAK BOLEH NONTON

Nasehat kita boeat toean



Kaloe toean ingin taoe betoel tentang keadaan dan keperloean mata toean, biarlah kita preksa. Kita akan kasi nasehat sedjoedjoer djoedjoernja dan sampe abis.

Dan kaloe kita kasi nasehat boeat goenahkan sematjam katja, kita akan boektikan pada toean apa sebabnja djoestroe katja itoe ada perloe.

C. FIELIEN, O.D. Gedipl: dan Specialist katja mata
Pasar Baroe No. 83 - Telf. 159 Welt. - Bt-C.

Sim Gwat Nio
Ind. Tandarts

Kramat 130 Telf. 5677 Wel.

Djam bitjara 8 — 12 pagi, 4.30 — 6.30 sore

R. Soeharto
Dr. M. Soegiri (met Europ. verlof)
Artsen
Algemeene practijk
Kwitang 7 Tel. Wl. 3995
Spreeku: 5 — 7 n.m.

Wasir (Laij Goa Tietjheng)

Ditanggoeng dalem 15 hari semboe baek zonder potong dan zonder mengganggoe kesehatan badan.

Djoega penjakit-penjakit seperti: Impotende, Syphilis Gonorrhoea, Sakit prampoean dan kentjing nana of kotor-Rheumatiek Toelang-toelang, Nierziekte Boea ping gang, Kentjing Manis, Asthma [Bengek], Batoek kering atawabasa, Medjen, Sakit Boesoeng Aer, Verlamming Mati oerat oerat), Zenuwen etc. etc.

Penjakit penjakit prampoean seperti: Kapoetian [Pekthay], Sakit kotoran, Miskraam Djato peroet, Sterility dan laen-laen.

Dikasi obat dengen perdjandjian sampe baek zonder operatie.

Segala waktoe boleh panggil atawa dateng sendiri. Obat-obat boleh minta onder rembours.

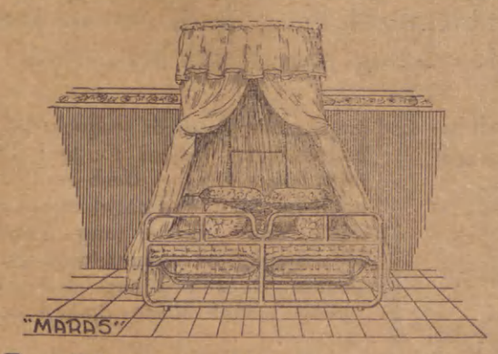
Harap menjaksiken sendiri, menoenggoe dengen hormat.

Tabib A. K. HASRUT
Noordwijk 6 B — Batavia-C.

Banjak minjak ramboet tetapi jang mandjoer djarang

Awas sel manja liat merk sebelah, kepala djadi enteng tida koreng, ramboet djadi gemoek, item, lemes, matiken koetoe dan ilangken ketoembe.

Kloearan
Roemah obat
Jo Tek Tjoe
Kwitang — Batavia-Centrum



Tempat tidoer „Maras" dari Staalbuis (pipa wadja) dan pake veer, model baroe koewat dan bagoes.

Djoega sedia:

Speda „Maras" dan Hercules, President (Dunlop), Royal Enfield, Raleigh, Tjap Poehoen enz.

Prabotan roemah tangga (Meubels) dari matjem-matjem model di tanggoeng koewat dan menjenangken

Lontjeng Westminster, dan lontjeng matjem matjem, Horloges Zwitserland jang terkenal baik

Semoea bisa dapet Huurkoop dengan harga pantes dan pembajaran ringan.

Firma „TJONG & Co"

HOOFDKANTOOR:
SAWAH BESAR 13-15 —o— TEL. 390 BATAVIA-C.

FILIALEN:

Kramat 16	Tel. 1632 Bat.-C.
Tg. Priok	Tel. 77 Tg. Priok
Bandoeng Groote Postweg West 16	Tel. 556 Bd.
„ „ „ Oost 245 A/B	Tel. 2274 „
Buitenzogr Grooteweg 38	Tel. 391 Blz.

Perobahan zaman telah mendjadi oemoem

Berhoeboeng dengan serba soesah ini, tentoe kita mentjari ongkos jang semoerah-moerahnja baik barang-barang keperloean sehari-hari, maoepoen pakean jang kita kehendaki.

Tida ada lain djalan, haroeslah kita datang pada:

TOKO S. SOEHARNA

NOORDER PASAR STRAAT 14 — BANDOENG

N.B. Toean-toean dan Njonja-njonja poenja keperloean, boleh pereksalah pada ini ADRES:

Afd: BATIK ada roepa-roepa babaran, afd: Tenoenan ada berwarna-warna tjorak. afd: Sandal dan Selof ada roepa-roepa model.

No. 163 Senen 26 October 1936 Thoen ke 4

Pemandangan

Lembaran Kedoea

Expres malam.

(Betawi ke Soerabaja pergi poelang moelai tanggal 1 November 1936.)

OLEH: S. NGION
T.W. Adj. Registrator S. S.

II

Lawan dan kawan

Peroesahaan kereta api ada kawan tetapi ada poela lawannja.

Kini telah tjoekoep orang jang ber anggapan, bahwa peroesahaan kereta api, kepentingannja seperti peroesaha an pengangkoetan, soedah moelai ka lah dari roepa2 peroesahaan pengang koetan jg terdiri dari bergai2 kenda raan Modern, seperti auto, autolet, vrachtauto, autobussen dan beloem terhitoeng vliegmachine.

Siapa jg mengenal betoel serta paham dalam oeroesan kereta api, ta'dapat ti dak akan menentang oeraian tsb. dia tas.

Dalam waktoe jg soedah2, S.S. se nantiasa memboektikan, akan dapat toeroet bekerdja sesoeai dengan aliran zaman. Perhoeboengan2 dengan kere ta api diseloeroeh Indonesia diperbai ki keadaannja, malah perhoeboengan2 antara beberapa kota besar ditanah Djawa soedah begitoe roepa, seperti kadang kelihatan diloear negeri.

Kita jakin, bahwa dalam waktoe jg sangat modern seperti sekarang, begitoepoen dalam waktoe2 jg akan datang, menoeroet apa jg telah kita alami, SS akan sanggoep memenoehi segala keboetoehan soal pengangkoe tan.

Organisatie (pendirian) dan beleid (ketjakapan).

Peroesahaan seperti S S hanja dapat melakoekannja jg sangat berat itoe, bilamana organisatienja atau pendiri annja dilakoekan dengan betoel, dan beleid atau ketjakapan pimpinannja ada memoeaskan.

Seperti soedah diterangkan, maka peroesahaan S S itoe selamanja toeroet dengan kemadjoean sesoeai dengan ke adaan peroebahan djaman, maoepoen hal tariefpolitiek, maoepoen hal pe ngangkoetan dll., mana hanja dapat tertjapai, oleh karena tentang pendiri an dan ketjakapan pembesarnja selama nja awas. Sesoeai dengan keadaan jg sangat memaksa, maka pisau perhema tan poen telah banjak kali melakoe kan kewadjibannja, teroetama terha dap ongkos2 jg dapat ditoendah atau jg tidak sangat perloe.

Patoet diterangkan disini, bahwa ba njak critiek jg telah diadakan, maoe poen jg opbouwend (menegoehkan), maoepoen jg afbrekend [meroesakkan]. Tentang segala critiek jg opbouwend itoe, selamanja dimasoekkan dalam perhatian dari pimpinan peroesahaan S.S.

Poen segala suggesties (pernjataan keinginan) atau nasihat2, maoepoen dari pegawai rendah maoepoen dari orang loear peroesahaan, selamanja di perhatikan oleh pimpinan S.S. dengan soenggoeh2.

Oleh keterangan-keterangan tsb. diatas, maka meskipoen pendapatan telah lama dalam keadaan moendoer, peroe sahaan selamanja berdiri tegap.

Perbaikan oentoek kesempoernaan service (perlajanan)

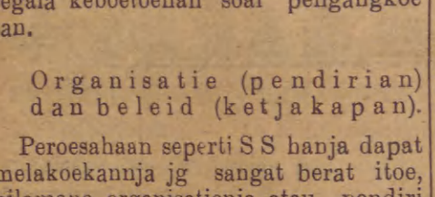
Pimpinan S.S. mengerti serta jakin, bahwa publiek jang senang, itoelah jang mendjadi propaganda teroetama, oentoek sesoeatoe peroesahaan, dan de ngan hal itoe maka peroesahaan S.S. tidak berhenti mentjari daja oepaja akan mengadakan perbaikan oentoek kesenangan publiek.

Segala perbaikan maoepoen oentoek djalan, maoepoen oentoek locomotief atau kereta kereta, asal sadja tidak be gitoe bertentangan dengan keadaan wang, dengan selekasnja diadakan, oleh karena keadaan jang koerang sempoerna itoe, tidak membawa nama jang baik oentoek peroesahaan.

Diwaktoe jang belakang ini, tidak sedikit hal hal jang telah diperbaiki jang mana semata mata oentoek kepentingan dan kesenangan publiek be laka. Hal hal jang penting ja'ni: ketjepatan jang banjak soedah dinaikkan diantara banjak tempat, perbaikan per hoeboengan jang dilakoekan antara kota kota jang besar, perbaikan perhoeboengan antara beberapa daerah, penoeroenan tarief, begitoepoen perbai kan keadaan didalam kereta kereta dan lain lain.

Pendapatan pendapatan baroe dari kalangan techniek, asal sadja oentoek kesenangan penoempang, dan asal sadja tidak menelan ongkos jang terlaloe besar, tidak diloepa oleh pimpinan SS. boeat diadakan.

Dan soepaja seseorang diberi kelong garan menjatakan pendapatannja atau keinginannja atau memberi nasihat tentang hal hal jang dirasa perloe oen toek kesenangan penoempang, maka di soerat kabar „Java Expres", ja'ni soerat kabar dari peroesahaan S.S. dibawah rubriek jang bernama: „Sobatkoelah dia jang menjatakan ke padakoe segala kekoerangankoe" ada diberi kesempatan oentoek menjatakan perasaan atau memadjoekan nasehat2 jang perloe.



Gemeenteraad Bandoeng

Goena mengisi lowongan di Ge meenteraad Bandoeng, jang anggota2 nja toean2 Tisnasapoetra dan J. Van Ardenne telah meletakkan djabatan nja, maka pada hari Kemis tanggal. 5 November ini nanti goena mengisi lowongan kedoea, akan diadakan pe ngangkatan candidaat2.

Pengangkatan candidaat tg. 5 itoe akan dipilih tg. 1 December sedang pengangkatan tg 12 November dipi lih tanggal 25 dan pilihan kembali tanggal 8 December.-

Lowongan toean Ardenne hanja akan diisi oleh satoe candidaat jaitoe dari IEV dan karena itoe dapatlah dilihat bahwa oentoek hal itoe tidak lah akan timboel sesoeatoe pertikaian tetapi roepanja party2 lainnja membi arkan lowongan itoe diisi oleh I E V kata JB.

Dalam lowongan toean Tisnasapoetra, akan dicandidaatkan oleh Pasoen dan toean R. Idih Prawiradipoetra, seorang rechtskundige.

—o—

Permakloeman lebih landjoet

Tentang djoemlah korban.

Lebih landjoet direksi dari pada K. P. M. mempermakloemkan bahwa menoeroet lijst jg diterima kemarin dari Soerabaja ada ditjatat bahwa se karang korban2 kapal „Van der Wijck" ada 49 orang lagi, ja'ni:

8 penoempang Belanda, 3 penoem pang anak2, 1 marconist, 15 penoem pang Boemipoetera, 19 penoempang Boemipoetera klas dek, 3 koeli Makas sar.

Ketjoeali korban jg hilang ini adalah 2 bangsa Eropah jg meninggal doenia, ja'ni njonja dr. Wisse dan njo nja C. Brandes.

—o—

Perampokan di Pasar Rebo

Dari doeloepoen telah kita njatakan, bahwa Pasar Rebo selalo e ta' bebas2-nja dari bahaja2 perampokan. Tempat terseboet sampai sekarang masih sadja terkenal sebagai tempat jg sering terdjadi perampokan.

Ternjata lagi, bahwa didalam tempo 2 minggoe ini disitoe telah terdjadi 3 kali perampokan. Pertama diroe mahnja seorang bernama Sa'i dikampoeng Setoe jg dirampas wangnja sedjoemblah f 15, kedoea diroemahnja Naikin dikampoeng Pondok Rangoen jg direboet wangnja sedjoemblah f 80 dan achirnja diwaroeng Tionghoa f 8 lenjap, jaitoe waroengnja. Lau Tjing Hoa.

Kapankah bakal aman.

(Kalau malaise soedah lenjap Red.]

—o—

Pidato penting

Berhoeboeng dengan besarnja perhatian oemoem tentang ekonomi jg berkenaan dengan merosotnja wang roepiah, maka Volksuniversiteit Batavia akan mengadakan pidato—extra tentang „Economische ontwikkeling anex aan de depreciatie van den Gulden" (Ketjerdasan ekonomi jg berhoeboengan dengan depresiasi Roepiah].

Pidato ini akan dilangsoengkan oleh toean dr. R. E. Smit, chef dari Afdeeling Economie dari Javasche Bank, pada tg. 9 November 1936 (hari Senen) di Sekolah Hakim.

Jang hendak hadhir boleh memasoekkan namanja pada Secretariaat Volksuniversiteit, Malangweg 18. Bat. C.

—o—

Hendak mentjoeri ataukah dendam sadja?

Kemaren malam disalah seboeah waroeng Tionghoa di Kelender, telah terdjadi penjerangan hebat. Toean roemah dari waroeng, itoe sedangnja tidoer tiba2 diserang oleh orang jg ta' dikenal.

Orang masih bingoeng, bagaimana tjaranja orang itoe masoek dalam roemah, karena sama sekali ta' ada bekas2nja ia membongkar, poen anehnja ia tidak mentjoeri.

Didoega, bahwa ia masoek kesitoe, ketika waroeng masih terboeka dan ia menjemboenjikan diri, maka ketika toean roemah tidoer, laloe ia serang.

Entah apa jg dimaksoedkan, hendak mentjoeri ataukah semata2 ingin menjerang sadja?

Korban tsb. sekarang soedah berada dalam C.B.Z.

—o—

Kapal „Zeven Provincien"

Dapat nama baroe.

Menoeroet Firman Radja, maka telah ditetapkan bahwa nama Hr. Ms. "Zeven Provincien" dirobah dan dikasih nama baroe ja'ni "Soerabaja", berhoeboeng dengan keadaan bahwa kapal terseboet akan didjadikan kapal sekolah boeat anak2 kapal boemipoetera. Sebagaimana diketahoei Kapal terseboet akan dirobah dan diperbaiki di Soerabaja.

Sementara itoe Sri Baginda Ratoe telah menjatakan kehendaknja kepada Minister Pendjagaan Negeri, soepaja selama ini diadakan poela soeatoe oorlogsbodem jg mesti diberi nama „Zeven Provincien".

—o—

Padvinderij "Arrabitah Alalawijah"

Pada hari Sabtoe tg 31 boelan ini dimoelai djam 7 malam (habis Magrib), padvinderij "Arrabitah Alalawijah" akan mengadakan kampvuur di Karetweg T. Abang Betawi.

Sekarang djoega disampaikan berita kepada kita, bahwa kampvuur itoe akan menarik perhatian orang banjak teroetama kalangan Arrabitah Alalawijah sendiri. Dari itoe kepada mereka jg hendak mengoendjoengi kampvuur itoe dinasehatkan, soepaja datangnja djangan terlampau laat, jaitoe soepaja mendapat tempat jg baik.

—o—

Kemadjoeannja pemoeda penganggoer

Atas pimpinannja T. Raden Wijadi seorang pemoeda penganggoer telah mempoenjai tjita2 akan mendirikan seboeah waroeng ketjil jg letaknja di Slemba Oetan (belakang masdjid) Mr. Cornelis. Dan pada waktoe sekarang Toean tsb, sedang menoenggoe balasan dari Toean Burgemeester oentoek soerat idzin (vergunning).

Kita mendo'a moedah2hanlah tjita2 nja Toean tsb, dapat hidoep dengan soeboernja, dan djoega soepaja mendjadi tjonto bagi penganggoer pemoeda bangsa kita jg masih menoenggoe oentoek mendjadi kaoem boeroeh sadja.

Selain dari waroeng ketjil Toean tsb. djoega akan mendirikan seboeah "Lees gezelschap" jg oentoek mendjadikan kemadjoeannja bangsa kita. Masing2 jg ingin mendjadi anggauta dari "Lees gezelschap" tsb. haroes membajar Contributie sedikitnja f 0,25 [doea poe loeh lima sen]:

Jang akan diadakan didalam "Lees gezelschap" tadi batjaan soerat kabar Dagbladen: Pemandangan, Kebangcenan, Tjaja Timoer.

Weekbladen: Pengalaman, Panjebar Semangat, dan lain 2 batjaan jg Toean tsb. tidak dapat menentoekannja.

—o—

Perdjodoan dengan lain bangsa

Seorang pembatja menoelis:

Berhoeboeng dengan pekabaran jg termoeat dalam sk. „Pemandangan" tg 10 dan 15 October 1936, jg berkelimat „Ketjil tetapi besar artinja" jg dilakoekan dengan sewenang2 oleh seorang bangsa Tionghoa jg beragama Christen, terhadap njainja di Djawa Tengah.

Dengan adanja kedjadian tsb, kita terpaksa mengeloearkan boeah fikiran moedah 2an bisa mendapat perhatiannja sekalian bangsa Indonesiers seoemoemnja, teroetama perhatian dari Organisasi kaoem iboe seperti PPPPA Soenggoeh sedih dan menoesoek perasaan batin kita, kedjadian jg demikian itoe, dan tidaklah selajaknja boeat ini waktoe, disebabkan tiap golongan bangsa soedah banjak jg mendapat pendidikan, dan insjaf pri kemanoesiaannja.

Kita sengadja mengoeraikan ini kedjadian, boekan karena kita membentji terhadap lain bangsa jang melakoekan perdjodoan dengan bangsa kita melainkan mendjaga agar djangan sampai terdjadi poela hal seperti tsb. teroetama oentoek toeroenan natie (bangsa) bisa mempoenjai darah 100 pCt jg bergoena bagi masjarakat kebangsaannja masing2.

Soedah tentoe orang jg melakoekan perdjodoan dengan lain bangsa, dengan moedah disebabkan soedah djodonja dan karena pengaroeh „tjinta itoe boeta". Akan tetapi tiap2 manoesia telah diberi pikiran goena memikirkan pada soeatoe jg akan dikerdjakan, apalagi terhadap toeroenannja nageslacht ada jg perloe sekali.

Perdjodoan dengan lain bangsa djarang membawa keberoentoengan bagi hidoepnja disebabkan berlainan natie soedah tentoe berlainan kemaoean dan adatnja.

Sekalipoen perdjodoan tadi dilakoekan dengan sah atau tidak, tidaklah pantas diliatnja oleh oemoem, dan membawa akibat sebagai berikoet:

1. Meroesak natie kebangsaan, 2. Merenggangkan familieschap dan koerang baik goena masjarakat kebangsaan. Oleh karena kebanjakan kaoem iboe Indonesier masih banjak jg koerang pengetahoean, dan terdorong oleh keadaan jg maha soesah, diharap sekalian kaoem terpeladjar Indonesiers dan Organisasi kaoem iboe mempergoenakan boeah fikiran dan tenaga, goena mentjari daja oepaja soepaja kaoem iboe Indonesiers jg masih dalam kegelapan djangan sampai terdjeroemoes pada djoerang perdjodoan dengan lain bangsa.

Sebagai penoetoep, moedah2an Toehan menegoehkan Imannja kaoem Iboe jg koerang pendidikan, teroetama dengan keadaan djaman jg soesah ini.

—o—

Kongres Hawaiian

Mereboet kampioenschap

Moelai boelan Jan. nanti diroeangan bawah dan atas dari Maison „Versteeg" di Betawi akan dilangsoengkan Hawaian concours boeat mereboet kamproenschap '37

Concours Hawaian itoe tempatnja diroeangan atas, sedang boeat mereka jg tak soeka mendengarkan concours diberi kesampatan oentoek berdansa diroeangan bawah karena disitoe akan diadakan muziek jazz band.

—o—

Tidak berbahaja sakitnja

Hoofdkwartier dari Padvindersbond meminta kita moeatkan berita sebagai berikoet:

Sebagaimana telah dima'loemkan beberapa waktoe jg laloe, adalah bahwa sakitnja vice admiraal JJ. Rambonnet dari P v. bond di Nederland adalah sangat berbahaja.

Sekarang hoofdkwartier telah menerima berita, bahwa sekarang keadaannja soedah lebih baik. Sekarang tidak ada lagi bahaja boeat hidoepnja. Tetapi soedah tentoe bahwa masih akan lama sekali baharoe beliau dapat memegang pekerdiaannja lagi.

—o—

Consulaat Siam di Betawi

Dari Bogor diwartakan dengan opsil, bahwa t. H D Bittleston dibenakan moelai 28 Oc '35 diserahi pekedjaan Consulaat Siam di Betawi.

—o—

Exursie

Excursie vereeniging di Bandoeng. djika banjak orang jg ikoet nanti pada hari Sabtoe tgl 30 ini boelan akan mengadakan excursie di Pasanggerahan Antjamanik, dan bermalam, goenanja soepaja baik siang maoepoen malamnja orang dapat melihat2 dengan gembira pemandangan2 di Bandoeng jg begitoe bagoes. kata jB.

—o—

Congres I E V

Congres IEV ini kali akan diadakan di Bandoeng moelai tgl 26 hingga 28 Maart j.a.d, dan oentoek segala keperloean itoe sekarang soedah disele saikan.

Sebagai diketahoei, beberapa golongan2 I E V berniat akan mengadakan Congres ketjil, ialah berhoeboeng dengan pidatonja toean De Hoog di Volksraad, kata JB.

Tetapi kemoengkinan terlangsoengnja congres ketjil ini sangat sedikit harapan, berhoeboeng dengan singkatnja waktoe antara congres jang akan diadakan itoe dengan congres besar. Tetapi dalam tempoh jang singkat dapatlah orang menoenggoe „boekoe hidjau" dari I E V tentang itoe pidato, dengan segala sesoeatoe jang berhoeboengan dengan hal itoe.

—o—

Memperkosa anak beloem sampai oemoer.

Baroe 10 tahoen.

Hari Saptoe jbl. Landraad Betawi soedah memeriksa dengan kamar ter toetoep perkaranja seorang soepir taxi nama Joenoes soedah memperkosa seorang anak perempoean nama M. jg oemoer k.l, 10 tahoen di Lembangweg, pada boelan Mei j.l.

Setelah saksi-saksi diperiksa Landraad laloe mengadakan raadkamer dan berkepoetoesan pesakitan dihoekoem 2 tahoen pendjara.

(Koerang berat. Sebab korbannja tertjemar seoemoer hidoep. Red).

—o—

Melakoekan wang kertas palsoe.

Hari Saptoe jbl. Landraad Mr. Cornelis soedah memeriksa perkaranja:

1 Lim Kim Hoat tinggal di Gang Pedati.

2 Lim Kie Djoen tinggal di Bekasiweg.

3 Boïn tinggal di Mr. Cornelis.

Mereka masing2 ditoedoeh soedah menjiarkan beberapa lembar wang kertas palsoe jang dari nomor f 50,— moelai dari boelan Januari sampai 1936.

Dimoeka hakim pesakitan no. 1 mengakoe betoel ada siarkan itoe wang banjaknja 8 lembar diserahkan pada sinjo Johan jang telah dihoekoem oleh Raad van Justitie 2 tahoen.

Pesakitan no. 2 dan no. 3 moeng kir tidak sekali kali ikoet lakoekan itoe wang kertas.

Setelah saksi2 diperiksa masing2 Landraad laloe mengadakan raadkamer jang berkepoetoesan pesakitan no. 1 dihoekoem 3 tahoen pendjara potong tahanan, no. 2 dan no. 3 dibebaskan.

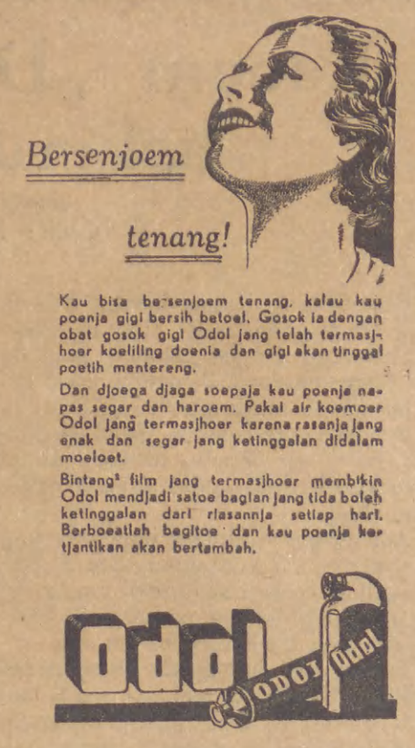
—o—

Tentoonstelling Keradjinan - Tangan di Prinsenlaan 44a. Betawi

Ini malam akan di boeka itoe Tentoonstelling dari barang2 kajoe dan triplex dalam Clubgebouw dari Shiong Tih Eni. di Prinsenlaan [Mangga Besar] Betawi Nr. 44a; kita soedah toe lis tentang ini pada kemaren doeloe dalam kita poenja soerat-kabar.

Ini tentoonstelling di boeka boeat segala orang bisa datang saksikan dan berdjalan sampai tanggal 29 October j.a

—o—



Kaoem „Demòcratie“ bekerdjalah!

Oleh : REALIST

Berhoeboeng dengan karangan kita „SDAP dan Indonesia“ kita menerima dari seorang bangsa Belanda jang ba tja soerat chabar „Pemandangan“ sehelai soerat. Isinja sebetoelnja oentoek keperloean kita sendiri, maka oleh karena itoe, apa jg ada hoeboengannja boeat kita sendiri tidak akan kita oemoemkan.

Ada djoega kalimat2 jang kita ang gap perloe dioemoemkan, dan djoega adakalanja diberi sedikit commentaar, agar soepaja sidang pembatja dapat djoega tahoe maksoed beliau itoe.

Beliau soedah tinggal dinegeri Indonesia 26 tahoen lamanja dan beliau kata bahwa dia selamanja mempoenjai perhatian tentang negeri kita jg molék dan bangsa kita.

Sesoenggoehnja, djika semoeanja bangsa Belanda ada mempoenjai fikiran seperti beliau itoe, tentoelah ra'jat Indonesia mendapati kemerdèkaan jang tidak ternilai roepanja. Tjotjok sekali oeraian djoeroe-moedi kita wak toe memberi commentaar tentang interviewnja Padoeka Toean Besar de Jonge.

Teroes beliau membilang, djika se andainja partij SDAP., akan mendjadi partij pemerentah di Negeri Belanda, nanti kita akan dapati perobahan2 jg memberi keoentoengan kepada Indonesia.

Kita beloem dapat membilang dengan kepastian apa akan terdjadi waktoe pilihan anggauta Tweede Kamer jang akan datang apakah S.D.A.P, akan mendjadi partij jang berpengaroeh atau tidak. Kemasgoelan hati ra'jat Indonesia, bagaimanakah nanti nja, djika partij itoe dapat kedoedoe kan jang tingkat atas dalam pemeren tahan negeri, apakah ada faedahnja bagi ra'jat dan bangsa Indonesia. Masih teka-teki, karena beloem dapat diramalkan sekarang.

Kita pertjaja, bahwa S.D.A.P akan bekerdja dengan lebih giat, karena sekarang soedah mendapat saingan dari kaoem kemedja hitam, kaoem Ir. Mussert.

Pemilihan jg akan datang betoel2 soeatoe propaganda bagi kaoem facist, kalah mereka waktoe pemilihan ini, berarti kemoendoeran dari partij dan chalajak Belanda dinegeri Nederland tidak akan menaroeh kepertjajaan lagi kepada kaoemnja Ir. Mussert. Djika S.D.A P. tidak akan mendoedoeki korsi banjak di Tweede Kamer berarti poela democratie moendoer dan toedjoean socialist poen koerang diperhatikan oleh ra'jat dan kaoem boeroeh disana. Siapa jg akan menang, kaoem jg menganoet dictatorisch atau kaoem jg menganoet democratie jg akan menang? Toenggoe sadja.

Bagi Indonesia, sama sadja. Kita tidak boleh beriang hati dahoeloe se beloemnja nampak keoentoengannja. Beliau teroes bilang kenapakah dikalangan bangsa Indonesia sedikit sekali memperhatikan perdjoangan kaoem socialist, jang soedah banjak boeat angan-angannja tentang werkprogram boeat Indonesia ?

Di Indonesia seperti sidang pemba tja tahoe ada partij kaoem socialist, jalah I S D P. Perkoempoelan ini tidak dilarang oleh pemerentah, karena bo leh mempoenjai wakil di Raden, arti nja maoe bekerdja bersama-sama de ngan pemerentah. Karena partij ini mempoenjai sifat Co, bagi kaoem amb tenaar Negeri djoega tidak dilarang djadi anggauta dari I.S.D.P.

Toedjoean partij socialist bagoes. Tetapi, sebeloemnja kita djadi anggauta dari perkoempoelan itoe hendaklah kita mempoenjai sifat egoisme. Sifat egoisme jang ditoedjoekan oleh kita ini, mem perkoeatkan barisan kita dalam kala ngan kita sendiri djadinja mempikirkan dahoeloe apa jang berhoeboengan de ngan toedjoean kebangsaan.

Sebeloemnja kita dapat kedoedoekan jang tegoeh dan memperkoeatkan ba risan Co. kita dalam raden2, soeatoe kemoeskilan, boeat mempikirkan altruisme, boeat oemoem loear dari kebangsaan kita. Nationalisme djalan bersama-sama bekerdja dengan Pemerintah itoelah jang kita harapkan, sebeloemnja tertjapai, haroes kita djaoehkan pikiran jang mengarah kedjoeroesan Socialisme, kaoem internationaal.

I. S. D. P. tidak maoe bekerdja dengan giat. Kita kenal siapa jang doe doek dibestuur itoe. Djoega mempoenjai madjallah sendiri „Het Indische Volk“, nanja kita sesalkan disini, partij jang mempoenjai toedjoean democratie dan jang tidak dilarang oleh pemerintah, segan mengadakan propaganda, seperti kaoem N. S. B.

Sebetoelnja kita tidak maoe meng oesik roemah tangga partij lain, se babnja kita maoe djoega membitjara kan hal ini, karena ada soerat jang melajang kepada kita.

Ingatlah verslag dari N. S. B., bah wa dinegeri Sumatra ada koerang le bih 70 pCt. dari bangsa Belanda dan di Negeri Djawa 50 pCt. jang setoe djoe dengan aliran facisme.

Apakah ini tidak membikin kaoem socialisme Indonesia matanja melek dan sedarkan segala toeboeh dan fiki ran ? Awas djagalah kaoem fascisme jg berbaoe setjara N. S. B. madjoenja dengan pesat, mempoenjai anggauta banjak. Apakah boekan mendjadikan sebab, soepaja I.S.D.P. bekerdja lebih giat tentang ini, mempropagandakan toedjoeannja dan bendoeng aroes jg datang dari aliran facisme. Kita dari bangsa Indonesia soedah signaleer I S.D.P. Satoe partij jg tjinta kepada democratie haroes lebih giat bekerdja.

Kita oedjoedkan disini, boekan sadja boeat I S.D.P. tidak boeat semoeanja perkoempoelan, baik dari fihak sana, baik dari fihak bangsa awak, haroeslah bekerdja dengan giat, lihatlah apa jang telah dioeraikan didalam rapat N S B. di Cheribon. Apakah keadaan ini kita haroes diamkan sadja. Marilah kaoem jang mengakoe tjinta kepada democratie, bekerdjalah.

Saat ini oentoek kaoem democratie boekan saat boeat termenoeng dan ter fakoer, kita hidoep diatas doenia ini maoe mentjahari democratie, tidak soeka dengan dictatorisch regeeringsvorm, tjap N S B, maka oleh karena itoe bila manakah, kaoem bangsa awak bekerdja dengan lebih giat boeat merapatkan persaudaraan kita. Manakah boektinja kaoem sana jang tjinta kepada democratie bekerdja dengan lebih giat, djangan menjalahkan dahoeloe kepada kita, merekalah haroes insjaf dahoeloe, nantinja kasih djalannja. Lain kali kita akan djawab lagi pertanjaan2 dari Toean terhormat.

WARTA SEKITAR BENTENG

Kesehatan ra'jat

Lopian menoelis.

Roepanja Serpong memboetoehi kliniek djoega :

Oleh karena Serpong itoe, tempat jang djaoeh keroemah sakit, sepatoetnja kalau diadakan seboeah kliniek jang sederhana, jang djadi penilikan dokter.

Sebabnja, karena soesah boeat ra'jat djelata jang kena penjakit, jang maoe diobati, karena ta' poenja ongkos boeat pergi ke Tangerang of Betawi.

Seperti sekarang kelihatan di sana sini banjak jg kena penjakit malas jg tak dapat berobat.

Sepatoetnja permohonan ini dikaboel kan, mengingatkan keperloean oemoem,

Hampir sadja...!

Hari Kemis ddo 22-10-36 kira kira pk. 1 lebih dekat halte Serpong hampir sadja ada ketjelakaan jg hebat. Dise babkan oleh automobiel jg ditoengga ngi oleh 2 orang, hendak menoebroek seorang perempoean toea jg lagi me lintasi djalan (roepanja si nenek itoe tidak melihat bahwa ada auto). Kalau tidak lekas direm, tentoe sadja si nenek itoe melajang djiwanja ; soenggoehpoen begitoe ketoebroek djoega ia sedikit, sampai djatoeh, dan tangannja beng kak kebiroe2an.

Pak tani!

Roepanja Pa' tani di daerah Tangerang beloem begitoe tahoe [insjaf] dari hal atoeran2 menanam padi dll. jang modern, seperti tandoer djadjar ; ngerambét (membersihkan roempoet di sawah) pakai landak dll ; jang wadjib memberi penerangan ja'ni ambtenaar Landbouw. Kalau kita lihat didaerah Priangan seperti : Soemedang, Tasikmalaja, Garoet dll., hamir semoea pa' tani soedah pakai atoeran jang modern itoe.

Karena Adjunt Landbouw Consulent dan ambtenaar Landbouw jang lainnja di itoe tempat bekerdja keras, masoek kampoeng keloear kampoeng oentoek memberi penerangan, dan mengadakan cursus cursus ditiap-tiap desa !

Sepatoetnja didaerah jg tsb. diatas meniroe seperti di Res· Priangan, ambtenaar landbouw bekerdja giat, oem pamanja mengadakan cursus cursus ditiap-tiap onderdistrict (desa), soepaja Pa' Tani mendjadi insjaf.

Ja ! Moedah moedahan sadja !!

Pembatjokan! Dilantarankan „tjinta“ ?

Pada malam Chamis jbl. di kampoeng Tjitjajoer, Serpong, soedah ada pembatjokan jg agak hebat menimpa atas dirinja Awisin jg terpaksa dipe lihara diroemah sakit.

Doedoeknja perkara :

Awisin (sikorban) soedah lama mem boeat perhoeboengan sama Nji Ipong isterinja Aba (pembatjok).

Oleh karena Awisin „gelap tjinta“, ia soedah berani membawa lari Nji Ipong.

Aba ketika isterinja dibawa lari, ia masih dapat menahan nafsoenja, tjoema ia memberi tahoe kepada jg wadjib, soepaja dioeroeskan !

Djadi perkaranja hal itoe beloem di poetoes !

Dan pada malam Chamis jg tsb di atas, di kp. itoe ada tontonan.

Aba roepanja soedah "gelap mata", ketika melihat isterinja nonton sama2 moesoehnja (Waisin), teroes mentjaboet goloknja, dan dibatjokkan sama Awisin.

Si korban ketika itoe djoega ping san, sebab terlaloe banjak keloear darah.

Teroes diangkoet ke roemah sakit, dan chabarnja si Aba menjerahkan diri pada politie.

Djadi perkaranja ada doea, jang masing2 beloem dipoetoes !

Ada2 sadja di doenia ini !

Begitoelah 'akibatnja ! beristerikan sama perempoean tjoelas itoe !

Boeat „Tjermin“ ! !

—o—

Njonja Van Starkenborg

Djadi beschermvrouw.

Njonja permaisoeri Wali Negeri, ja'ni njonja Tjarda van Starkenborg telah menerima angkatan mendjadi beschermvrouw dari Centraal Comite Voor Steun aan werkloozen (Comite penjokong penganggoeran), djabatan mana doeloe dipegang oleh Njonja de Jonge.

—o—

Subsidie

Pada Prov. Dj, Barat.

Oentoek meneroeskan pekerdjaan „pembikinan kanaal (soengai bikinan) dari kanaal Tjioedjoeng sebelah kiri ; bagian ke 3 sectie ke 2“ jg terletak didalam keresidenan Bantam provincie Dj. Barat jg ongkosnja ditaksir f 32.900, maka diberikan subsidie pada provincie Dj. Barat banjaknja f 32.900,—.

Maskapai minjak.

„Koninklyke“,

Dari Den Haag Aneta-Holland mengawatkan, directie dari maskapai minjak „Koninklyke“, berhoeboeng dengan vergadering-oemoem jang akan dilangsoengkan pada tanggal 17 November j.a.d. nanti, memberi tahoe, bahwa toean Henry Deterding, directeur-Generaal dari maskapai itoe [Koninklyke Nederlandsche Petroleum Maatschappy] telah menjatakan keinginannja akan meletakkan djabatannja sebagai Directeur-Generaal, hal mana akan dikemoekakan kelak dalam vergadering oemoem itoe soepaja ia diberikan tempat sebagai Commissaris.

Oentoek pengangkatan Directeur, akan berbitjaralah : toean J. M, de Booy, dan Mr. J. C. V. Van Panthaleon Baron Van Eck.

Raad commissarissen mengizinkan directeur Ir. J. E. E. de Kok moelai 1 November j.a.d. memakai gelaran Directeur-Generaal.

—o—

Konggeres Indonesia Moeda dilarang

di Bogor

Konggeres Indonesia Moeda jang mestinja soedah dimoelai pada hari Djoem'at jl. konon kabarnja ta' dapat dilangsoengkan karena dilarang oleh Hoofdparket. Moela-moela Konggeres tsb. soedah dapat perkenan, tetapi oleh karena katanja kaoem Indonesia moeda telah mempermaikan polisi, ja'ni dengan djalan memboeat rapat dengan ta' diberi tahoekan kepada polisi, dalam mana dibikin djoega propaganda politiek, maka itoelah sebab nja polisi mengambil tindakan, bahwa konggeres tsb. dilarang sama sekali.

Graaf Van Limburgstirum

Kemarin doeloe telah kita kabarkan, bahwa toean Graaf van Limburgstirum Gezant Nederland di Berlin akan dipindahkan tempat. Maka Anip Aneta menerima berita lebih djaoeh, bahwa toean terseboet akan didjadikan Gezant Nederland di London, jan'ni menggantikan kedoedoekannja jhr. R. de Marees van Swinderen, jg meninggalkan djabatannja setelah Radja Eduard dinobatkan.

Openbare tabligh Moehamadijah Tjabang Betawi.

Bertempat di gedong H.I.S. Kramat 97.

Kemaren malam Minggoe tgl. 25 Oct. telah dilangsoengkan tabligh oemoem oleh Moehamadijh dengan dikoendjoengi oleh k. l. 200 orang laki-laki dan perempoean.

Djam 8 dimoelai oleh voorzitter toean Soedirdja menjoetjapkan Assalamoealaikoem pada hadirin disebabkan sekalian toean2 dan njonja2 telah soedi memboeang tempo oentoek berhadir Aschijam oleh t. Oedin Saidi: mengoeraikan sebagai firmannja Allah dalam Al Qoer an.

„Ja aijoehallazina amanoe koetiba alaikoemoe siamoe kama koetiba 'alallazina minqobelikoem laalakoem tattakoen„ jang artinja: Hai sekalian orang jg beriman diwadjibkan poeasa bagi kamoe, sebagaimana telah diwadjibkan kepada orang orang jg soedah laloe sebeloem kamoe soepaja kamoe berlin doeng dengan berpoeasa itoe dari pada ma' siat jg menerbitkan Amarah. Allah ta'ala, dan dalam itoe boelan lah ditoeroenkan Allah katanja jg moelia Al qoeran jg djadi pemimpin kamoe oentoek dalam sesoeatoe oeroesan agama

Dan Toehan telah atoerkan pada kita agar berboeat poeasa dalam boelan ter seboet dengan memberi beberapa kelonggaran.

Sehingga orang jg dalam perdjalanan atau sakit boleh lepaskan poeasanja asal nanti sesoedah baik lantas di bajar (dikodo).

Arti poeasa itoe boekan menahan diri dari lapar dan haoes sadja, melainkan mendidik roeh dan ahlah kita kedjalan jg baik jaitoe mendjaoehi dari dengki ria, doesta dan takaboer; artinja sedangkan makan lagi ditahan apalagi jg demikian itoe jg telarang oleh Allah.

Dan boekan poeasa itoe oentoek ber soeka raja boeat makan enak melainkan oentoek berboeat 'ibadat terlebih-lebih dari boelan jg lainnja,

Goenakanlah dalam poeasa oentoek mempeladjari Al-qoer'an djangan di goenakan oentoek makan berbesar besar dan berenak-enak.

Agenda 2 en 3. Zakat fitrah dan Idilfitri oleh t. Ismail Djamil. Ibadat poeasa kalau dibanding dengan ibadat jg lainnja sangatlah berdjaoehan.

APOTHEEK „BAN AN“

Senen 83 — Telf. WI. 314 — Batavia-Centrum

Terima Recept2 Dokter Boleh ambil dan anterken diroemah franco.

38

„BAKRI“

KLEERMAKER VAN PEKALONGAN

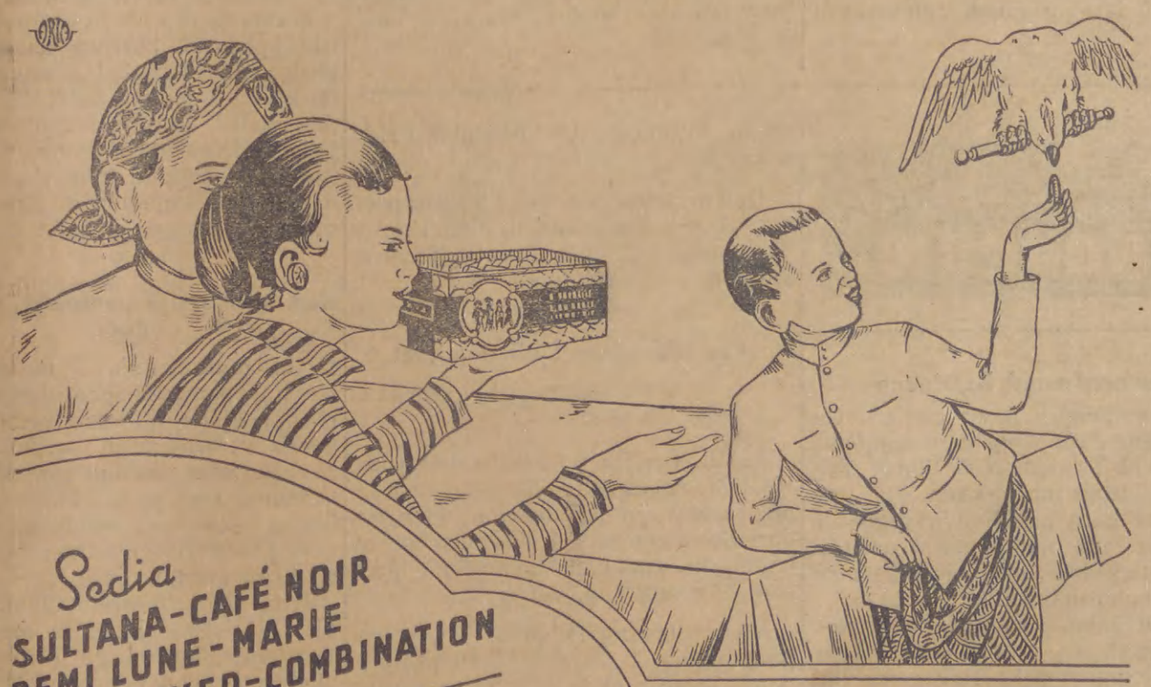
Molenvliet Oost 42 - Batavia-Centrum

Bila toean ingin potongan netjes — rapi — tjepat dan moerah, tjoba datang pada adres diatas.

Sedia matjam2 kain jang bagoes boeat djas, boeat sekarang.

Djoega disini sanggoep menerima mendjahit badjoe perempoean — memborduur — pasang renda enz, pekerdjaan ditanggoeng rapi, harga melawan. Bikin pertjobaan moelai sekarang, poedjian tidak perloe.

BISKOEWIT Verkade Tjap 4 Sinjo



Sedia
SULTANA-CAFÉ NOIR
DEMI LUNE-MARIE
ROYAL MIXED-COMBINATION
d.l.l

IMPORTEURS:
G. HOPPENSTEDT
BATAVIA - SEMARANG - SOERABAJA
PADANG - PALEMBANG
(AUTEURSRECHTEN OP DEZE ANNONCE VOORBEHOUDEN)

IBOE ! LIATLAH, BOEKANNJA ORANG SADJA JANG SOEKA INI BISKOEWIT. SEBAB BETOEL RASANJA SANGET LOEAR BIASA.

TIAP TIAP KALENG TERISI 2 GAMBAR BOEAT ALBUM DARI VERKADE „DE BOERDERIJ“

Penjiaran Radio

PROGRAMMA NIROM

Penjiaran Barat

Archipelz. 99 (dari 11.00 t/m 12.00 atas 05 m). West-Java: Batavia 126, Bandoeng,120 Buitenzorg 182,Cheribon 108, Pekalongan 92, Soekaboemi 192; Oost dan Midden—Java: Soerabaja 131 dari 7.30 sampai 2.00 atas 25 m.) Soerabaja III 196, Semarang 122, Malang 61, Djokja 181, Solo 188, Tjepoe 186

Senen 26 Oct.

5,30	sore	Lagoe gramophoon
6,03	„	Boeat anak2
6,40	„	Lagoe Belanda
7,—	malam	Berita soerat kabar
7,20	„	Lagoe roepa2
8,10	„	Koersoes bahasa Inggeris
8,30	„	Nirom Orkest
9.30	„	Phohi Sportpratje
9,50	„	Lagoe gramophoon
10.—	„	Toetoep.

Selasa 27 Oct.

6.30	pagi	Gymnastiek
6,45	„	Lagoe gembira
8,—	„	Berhenti
11,03	„	Tentang masak
11,30	„	Vocaal programma
12,03	siang	Lichte muziek
2,30	„	Nirom Orkest diselangi berita s.k.
2.—	„	Lagoe dansa
2,20	„	Mengoelangi berita s.k.
2,30	„	Berhenti
6.03	sore	Koersoes bahasa Inggeris
6,30	„	Lagoe malam
7.—	malam	Berita soerat kabar
7.20	„	Serieus muziek
8.10	„	Siaran geredja malam
830	„	Nirom Orkest
9.30	„	Lagoe dansa
10,—	„	Lagoe aneka warna
10,30	„	Lagoe populair
11.—	„	Toetoep.

PEWARTA V.O.R.O.

Penjiaran Timoer

Senen 26 Oct.

5.—	sore	Lagoe Djawa
5.40	„	Lagoe Soenda
6,20	„	Kerontjong dari Djawa Timoer
7,—	malam	Berita s. kabar
7,20	„	Lagoe Arab
7,30	„	Mendjawab soerat-soerat
8,—	„	Gambang Tionghoa
11,—	„	Berhenti

Selasa 27 Oct.

5,—	sore	Hawaiian
5.20	„	Lagoe Djawa
6.—	„	Lagoe Arab
6.20	„	Tante Soed bertjeritera
7.—	malam	Berita soerat kabar
7.20	„	Belloni orkest
7.30	„	Pidato Indjil
7.50	„	Siaran geredja
8,—	„	Gamelan Degoeng dari Bd.
10,—	„	Toetoep.

BANDOENG.

Bandoeng II 103

Senen 26 Oct.

5,—	sore	Kerontjong
5,30	„	Wajang orang
6,—	„	Lagoe Tionghoa
6.30	„	Lagoe Djawa anak anak
7.—	malam	Berita s. kabar
7,15	„	Lagoe Soenda
8,—	„	Gambang Tionghoa
10,30	„	Lagoe Djawa
11,—	„	Toetoep

Selasa 27 Oct.

5.—	sore	Kerontjong
5,30	„	Lagoe Soenda
6,—	„	Lagoe Tionghoa
6,20	„	Lagoe Melajoe
7,—	malam	Berita soerat kabar
7,15	„	Lagoe Djawa
8,—	„	Gamelan Degoeng
10,—	„	Toetoep

DJOKJA, SEMARANG, SOLO

Semarang 111.

Senen 26 Oct.

6,—	sore	Lagoe Soenda
6,30	„	Berita soerat kabar
6,45	„	Kerontjong
8,—	malam	Wajang orang
12,—	„	Toetoep

Selasa 27 Oct.

6,—	sore	Lagoe Djepang
6,30	„	Berita soerat kabar
6.45	„	Pidato Indjil
7.15	malam	Lagoe Melajoe
8.—	„	Ketoprak
11,—	„	Toetoep

PROGRAMMA V.O.R.L.

Zender YDH 7 golflengte 107. 53 meter

Senen 26 Oct.

5,—	sore	Lagoe Djawa
6,—	„	Lagoe Soenda
6,30	„	Berhenti
7,—	malam	Lagoe Kerontjong
7,45	„	Berita soerat kabar
8,—	„	Lagoe Hawaiian
8,15	„	Pidato tentang „Cooperatie" oleh toean Saboer Soerjaningrat
8,45	„	Lagoe Soenda
10,—	„	Toetoep.

Selasa 27 Oct.

5,—	sore	Lagoe Soenda
6,—	„	Lagoe Djawa
6,30	„	Berhenti
7.—	malam	Kerontjong
7,45	„	Berita soerat kabar
8,—	„	Lagoe Barat
8,15	„	Pidato tentang Radio
8,45	„	Lagoe Djawa
10,—	„	Berhenti

INDONESIA

Mati sekoenjoeng2 atau kedjahatan?

Malam Saptoe jbl. seboeah sado ada memoeat tiga orang penoempang, jang ketika naik sado itoe banjak jang menjaksikan, bahwa semoeanja masih gagah. Mereka itoe naik dari Manggarai Mr. Cornelis akan menoedjoe ke Kranggan.

Tetapi kedapatan bahwa salah seorang dari penoempang itoe telah mati, entah apa jang menjebabkan, tetapi ada doegaan, bahwa ia ta' mati sewadjarnja, hanja kira2 ada pemboenoehan. Setelah dibawa ke CBZ., laloe kedoea penoempang serta koesirnja ditahan akan didengar keterangannja.

—o—

BERITA DARI TJIMAHI

Ketjilakaan didjalan, orang minta-minta djadi korban

Corresp. kita dari Tjimahi mengabarkan:

Kemaren, kira2 djam 12 tengah hari didjalan besar Tjimahi — Batoedjadjar dekat simpangan djalan ke Leuwigadjah, soedah ada satoe kedjadian ketjelakaan didjalan, jg achirnja membawa korban seorang bangsa kita.

Jang djadi korban itoe, seorang toea nama Roepi, oemoer kira 52 tahoen, diam di Rongga, Tjililin, jang kerdjanja minta2. Pada hari tsb. waktoe dia maoe melintasi djalan, tiba-tiba datanglah satoe mobil dari richting Batoedjadjar, jg didjalankan oleh kapitain artillerie.

Meskipoen bestuurder dari itoe auto memberi toeter waktoe maoe berbelok tapi toebroekan tidak bisa disingkiri, sebab antara auto dengan orang itoe terlaloe dekat, soenggoehpoen direm sekoeat-koeatnja dan stuur dilempar kan ke kanan, Roepi terpaksa tergiling oleh auto itoe dan terbawa sampai beberapa meter, sehingga pada waktoe itoe djoega djiwanja melajang.

Pada pemeriksaan veldpolitie, ternjata bahwa kesalahan ada di pihak si korban, jg berani melintasi djalan dengan amat tjeroboh.

Waterleiding

Kekoerangan air di kota Tjimahi roepanja sekarang tidak akan terdjadi lagi, sebab waterleiding poenja B B. jg doeloe bronnja hanja mempoenjai debiet 3,3 m³ per seconde, sekarang djadi 5. Lain dari pada itoe boeat keperloean militair, plaatselijke Genie dienst telah mengadakan persediaan air k.l. pada 178 woningen.

Itoe penangkapan ikan di sitoe Tjiboeroej

Lotre (penangkapan) ikan disitoe Tjiboeroej jang ada di Padalarang itoe seperti kita telah oeraikan pada ini soerat kabar beberapa hari kebelakang boeat jang pertama kali soedah di langsoengkan.

Pada malamnja diadakan selamatan dipinggir sitoe itoe. Wajang wong, ogel (doger), tidak ketinggalan dari doeloe2 ikoet meramaikan tajoeban ini.

Djam 6 pagi tajoeban ini dimoelai. Koerang lebih ada 200 rakit (vlotten) jang masing2 rakit diisi 4 orang, jang disewa orang penangkap ikan itoe.

Hasil dari ini penangkapan boleh djoega, serta ikannja lakoe betoel.

Insecteur politie dipindahkan.

Orang memberi kabar, bahwa Toean W. Peeters, Hoofdinspecteur van politie di Tjimahi, dipindah ke stadpolitie di Betawi.

P.G.I. Tjimahi akan mengadakan ledenvergadering.

Menoeroet kabar dari jang boleh di pertjaja P.G.I. afdeeling Tjimahi pada hari Minggoe kedoea tanggal 8 boelan moeka (November) akan mengadakan ledenvergadering, bertempat di Pasoendanschool Tjimahi. Jang akan dibitjarakan diantaranja mengesahkan afgevaardigde boeat congres P. G. I. di Madioen dan voorstellennja.

Tiga djari poetoes sama sekali. Ketjelakaan di papier fabriek Padalarang.

Beberapa hari kebelakang, di fabriek kertas Padalarang adalah terdjadi satoe ketjelakaan jang ngeri.

Seorang koeli nama Mangoen bekerdja toezicht pada mesin potong (snijmachine). Pada waktoe itoe kelihatanlah olehnja, bahwa ada kertas jang djalannja tidak loeroes, segera dia maoe betoelkan itoe kesalahan. Tapi dengan tjepat pisau pemotong jang besar datang djatoeh sampai M. tidak poenja tempo boeat menarik tangannja, dan kedjadiannja djarinja tiga poetoes kena pisau itoe,

Mangoen pada waktoe itoe djoega pingsan dan oleh opzichter jang djaga disana teroes dibawa ke Zendinghospitaal di Bandoeng.

Pentjoerian diroemah jang ditoetoep.

Pada beberapa boelan j.t.l. ada berdiam di Tjimahi seorang Hindoe jang memboeka toko di Pasar Antri, jang beloem selang berapa lama telah meninggal doenia. Orang ini menoeroet kabar tidak meninggalkan achli waris, oleh sebab itoe tokonja dan barang2nja teroes ditoetoep [verzegeld] oleh Weeskamer, sampai nanti ketahoean siapa achli warisnja jang betoel.

Roepanja si tangan pandjang ada tjioem ini kabar, sehingga pada soeatoe hari, huiseigenaar dari itoe toko mengetahoei, jang itoe toko telah diboeka dibagian belakangnja. Pada pemeriksaan ternjata, bahwa politie tidak mendapat tanda2 pembongkaran. Barang2 didalam toko terdapat tempatnja tidak keroean.

Menoeroet pemeriksaan ambtenaar Weeskamer ada diketemoekan, bahwa banjak kain jang hilang sedjoemlah koerang lebih harga f 75.—

—o—

Kabar lelang di Betawi.

Selasa 27/10-'36 di roemah A. T. T. Jansfen Wilhelminalaan 23 oleh Weltevreden.

di roemah P. J. Nasfenstein Petodjo Oedik 35 oleh John Prijce.

di roemah Wed, S. H. Beusbach Geb. Gortz. O. Tamarindelaan 5 oleh Deurw. J M. Bond.

BERITA TANGERANG.

Banjak maling.

Pembatoe: yo-yo menoelis:

Telah beberapa kali kita mendengar dari beberapa orang jg. telah kedatangan tetamoe jg. ta' dioendang. Tanah Tinggi, biarpoen disanah roemah2nja berdekatan, bisa djoega kedatangan maling. Poen kampoeng Boeboelah mengalami sematjam itoe.

Pada malam Minggoe j.l. roemahnja toean Kosasih telah kedatangan maling.

Tetapi oentoeng dapat mengoesirnja, oleh karena njonja roemah bangoen. Roepanja sahadja si maling itoe tahoe, bahwa toean roemah ta' ada di roemah.

Hal ini minta perhatian jang berwadjib. Apakah jg kita minta? Ta' lain soepaja penerangan di gang2 Boeboelak dilekaskan. Dahoeloe kita telah dengar akan diadakan penerangan.

Memang berat boeat pendoedoek oentoek membajar belasting penerangan, akan tetapi bahaja akan koerang. Boeboelak dimana banjak ambtenaren berdiam, mengharap datangnja penerangan.

Karena apa diontslag

Seorang personeel L.O.G. nama M. telah menerima Waarschuwing oentoek meletakkan djabatannja. Tetapi kita heran ta' mendengar apa sebab2nja. Kelihatannja toean M. itoe seorang jang actief.

Apakah hal ini lantaran dari di tahannja beliau pada beberapa boelan berselang?

Jg. akan kehilangan boeat selama2 lamanja jalah „Mardi Tomo" (perkoempoelan djoged), sebab beliau di itoe perkoempoelan mendjadi goeroenja.

—o—

Spoorweg Maatschappij

Deli.

Keterangan tentang hasil pendapatan dari pengiriman (pengangkoetan(oentoek seloeroeh djalan-djalan spoor tsb. diatas selama bl Sept. '36 ialah:

Dari penoempang2 termasoek kartjis kartjis langganan, barang-barang, ternak, kendaraan-kendaraan dan majit majit, dll. sebagainja ada f 371.381,46

Sedjak 1 Jan, a. c. f 3,385.098,01; selama bl Sept 1935 ada f 372,776,49; dalam th 1935 dari 1 Januarinja ada f 3.164.647,81.

—o—

WARTA SEKITAR BENTENG

Nasibnja Djanda kaoem boeroeh

Lopian menoelis:

„Kekajaan dapat disemboenjikan, tetapi kemiskinan selaloe dilihat orang".

Perkataan itoe betoel ta' dapat di sangkal lagi.

Djadi lebih baik kita teroes terang dari hal kemiskinan kita, dari pada disemboenjikan, soepaja jg wadjib bisa menimbangnja.

Nasib kaoem goeroe! Teroetama goeroe desa (V.O.) jg hidoepnja selaloe sengsara, sengsara karena gadjih ta' tjoekoep, ta' sesoeai dengan keperloean kehidoepan sehari hari.

Apalagi kalau mengingatkan dihari kemoedian, dimana soedah „nombro" ta' dapat kerdja lagi, pensioen (wang soembangan) ta' dapat, mana kewadjiban (huisgezin) jg selamanja haroes diberi nafkah bertambah! Tjamkanlah!!!

Lebih sedih lagi! Kalau si laki soedah meninggal doenia dengan meninggalkan anak isteri dan keloeargania jg djadi tanggoengannja.

Seperti kedjadian baroe2 ini, malang jg menimpa dirinja seorang djanda, jakni djandanja T. Moh. Saidi, bekas goeroe desa (V.O.) Prijang.

Tjoba kita oeraikan asal moelanja: T. Moh. Saidi chabarnja berasal dari Sumatra (Palembang), bekerdja djadi 2e V.O Prijang [Serpong] dengan mempoenjai anak isteri dan mertoea isteri jg djadi tanggoengannja.

Selama bekerdja beliau ta' dapat kemadjoean karena kena penjakit tbc.

Djadi sebentar2 pergi kesanatorium, sebentar2 pergi ke hospitaal.

Dan pada boelan Augustus jbl. soedah meninggal doenia di CBZ.

Isterinja jang ditinggalkan itoe, pada waktoe itoe lagi hamil, dan sekarang [kira2 setengah boelan berselang, corr] soedah bersalin.

Tjoba pikirkan! Dari mana mereka (anak isteri dan keloeargania T, Moh. S. almarhoem! corr) dapat boeat makan sehari2.

Menoeroet chabar hampir sadja mereka kelaparan!

Iboenja jang soedah toea itoelah jg terpaksa ichtiar mentjari makanan, ja'ni mentjaboet akar oebi kajoe dari keboen T. Saad, (1e V. O. Prijang), soedah mentjoba memohon kepada Toean Boepati, soepaja dapat gadji [wang], pertolongan selama mereka sengsara!

Obat Pano dan Koerap

Meskipoen orangnja bagoes, pakeannja mahal, toch djadi djelek, sebab koelit badannja atawa koelit moekanja belang atawa vlek vlek.

Lekas pake ini obat jang paling mandjoer.

Harga 1 pot f 0.25 dan f 0.40.

Fabriek TJAP DEWA

Molenvliet Oost 73
Batavia-Centrum
Telf No. 1019 Batavia.

Tetapi sajang permohonan itoe ta' dikaboelkan!

Tjoba pembatja tjamkan!

Dari mana dapat makanan apa lagi pakaian.

Jang beginilah, jang memang haroes dapat pertolongan, baik dari Pemerintah, maoepoen dari partikelir seperti:

Armenzorg, Roemah Piatoe d.l.l. Kita pertjaja 100 pCt, bahwa jang wadjib ta' kan membiarkan, ra'jatnja mati kelaparan!

Moedah-moedahan sadja!

—o—

Peladjaran menembak

Kantoor oeroesan penerbangan dari departement V en W. memberi tahoe dengan perantaraan Anip Aneta demikian: Pada tgl 6 dan 7 Nov '36 moelai djam 8 hingga siang [Java-tijd] akan diadakan pengadjaran menembak di teloek Betawi (Baai van Batavia).

Daerah laoet jang dipergoenakan oentoek peladjaran itoe ialah dibatasi dengan meridiaan 106053 '38" Ooster lengte, paralel 5057 '20" Zuider-Breedte; sepandjang garisan pantai Tandjoeng Krawang hingga Tandj. Priok.

Pada hari hari jg tsb diatas hingga selesainja peladjaran menembak itoe akan dikibarkanlah sehelai bendera merah di Havenlicht bagian Timoer Tandjoeng Priok.

Diseloeroeh daerah terseboet ketika peladjaran peladjaran itoe diadakan, sama sekali dilarang oentoek dilaloei mesin mesin terbang.

Watson's No. 48 Rheumatic Mixture

Tjepet ringanken dan semboehken segalapenjakit entjok seperti sakit oegel-oegelan toelang, sakit pinggang, jicht dan entjok dipinggang.

Ini obat soeda didjoeal boeat 60 taon lamanja dan ada memberi faedahnja bagi orang-orang sakit diseloeroe doenia. Kita selaloe trima soerat-soerat poedjian jang menjataken baeknja ini obat

Dalem tiap boengkoesan ada terdapet soerat atoeran pake.

Perhatikanlah: Siapa jang dihinggapin penjakit entjok dinasehatken soepaja djangan makan terlaloe banjak.

Oesoes-oesoes teroetama haroes dibikin bersi dan boeat ini maksoed kita poedjiken obat speciaal.

Bisa dapet beli diroemah2 obat.

Sanative Pills No. 7

Awas, djangan beli barang tiroean.

Sole agent:

N. V. Handel Mij. Seng Tjiang & Co.

MOLENVLIET WEST No. 155 BATAVIA-C. TEL. BAT. 972

Directeur **NIO PENG LONG**

Dalam satoe pidato toean Lindesto ada berkata:

Waktoe kebakaran baroe ini harta bendanja habis semoeanja, ... oeangnja, barang masnja, kertas jang berharga, soerat pertanggoengan djiwanja . . . . .

Soedah sering kali dia dinasihatkan soepaja menjimpan harta bendanja jang berharga agar selamat dalam

L I P S

Lemari besi — Pintoe besi — Koentji

L I N D E T E V E S — S T O K V I S

KALAU SOEDAH DIDJATOEHKAN THALAQ.

Ada orang tanja sama bang Bedjat, apa sebabnja, maka laki-bini jg soedah berpisah satoe sama lain, pada oemoemnja si laki teroes memboesoek2kan bekas bini dan si bini memboesoek2kan bekas laki.

Si laki soeka betoel kalau bininja itoe lantas 'ndak lakoe selama2nja dan si bini begitoe djoega Wah dia girang betoel kalau lakinja ngelojor sana, ngelojor sini 'ndak dapat djodoh teroes teroesan.

Dimana sadja, si laki mentjeriterakan kedjelekan bini dan si bini demikian djoega.

Ijaa, kenapa ?

Tahoelah. bang Bedjat djoega koerang tahoe. Sebab 'mpok Bedjat djoega soedah pernah dithalaq oleh bang Bedjat. Wadoeoeh, boekan main ramainja. Tiap hari dia kelilingan mengatakan, bahwa bang Bedjat 'nggak bisa djadi soeami. Boros, toekang djoedi, toekang tjari . . . anoe . . . boeat tambel loemajan, toekang tipoe . . . enz, enz.

Apa sebabnja begitoe ? Waaaa, bang Bedjat teroes sadja dapat menerka.

Roepanja 'mpok Bedjat masih . . . . ah . . siapoeoeh . . . . dia masih soeka sendiri. Takoet bang Bedjat diambil orang lain.

Tetapi kalau ada orang jang soedah dithalaq, kemoedian ia tjari dajaoepaja soepaja diroedjoe', lantas ditolak, wah . . . awaaaas, dia djadi berbahaja. Propaganda sini, propaganda sana, mengatakan bahwa bekas lakinja . . . niets waard enz., apalagi kalau bekas lakinja itoe soedah ada bini lain. Wah, lebih riboet. Dikatakan bahwa sibini kedoea itoe bekas . . . njai, bekas ini dan itoe. Matjam-matjam déh.

Jah, tidak dalam doenia perdjodohan sadja. Disegala matjam pekerdjaan djoega ada, misalnja dalam journalistiek, dikantor2 enz. enz.

Memang itoe tabi'at manoesia kebanjakan, manoesia jang selaloe mengandoeng iri hati atau dendam. Dendam ta' bersebab.

Moedah-moedahan sifat begini lekas hilang. Amin.

BANG BEDJAT.

Adapoen poeasa itoe soeatoe perintah dari Allah jang membawa beberapa hikmat dan pengadjaran,

Dan soedah selajaknja poela sebab soedah selamat dari menempoeh pekerdjaan jang agak berat itoe kita berterima kasih dengan berma'afma'afan dan beroeloer-oeloeran tangan dari satoe sama jang lain, sebab kita manoesia ini bersifat sebagai peribahasa gadjah dipeloepoek mata tiada tampak, koeman diseberang laoetan tampak.

Sembahjang 'id seharoesnja didjadikan 1 [dalam satoe negeri], sebab dalam waktoe selesai sembahjang itoe dapat kita kenal mengenal menemoei sekalian Moeslimin sebagai ganti bagi si miskin oentoek mengoendjoengi pertemoean besar dinegeri Mekkah.

Tentang zakat djika dibanding dengan keadaan si kaja dan si miskin soedah 100 kali patoet si kaja memberi derma pada si miskin, sebab ta' bisa kaja kalau ta' ada si miskin, sang madjikan ta' bisa djadi madjikan kalau ta' ada kaoem boeroeh.

Dan soedah tertetap poela dalam oendang2 Igama kita agar si kaja menolong si miskin terlebih-lebih dengan zakat fitrah.

Itoe zakat fitrah diberikan dengan sebab perintah Allah djadi si miskin ta' poela merasa maloe-maloean oentoek menerimanja lantaran jang memberikan itoe atas perintah Allah poela.

Djam 11 tabligh ditoetoep dengan selamat.

—o—

Spoorbond
Di Bandoeng

Dalam vergadering „Spoorbond" tjabang Bandoeng, telah dipilih oentoek doedoek dalam pengoeroesan tjabang t.t. Brouwer, Kan, Van Tienen, M. Saigon dan Olive, dalam pilihan mana t. Brouwer sementara digantikan oleh t. Konijnenburg, mendjadi salah satoe jang akan ditempatkan, kata JB.

Oentoek vergadering tahoenan telah diperbintjangkan 2 matjam oesoel dan tentang memadjoekan hal itoe pada Hoofdbestuur telah disjahkan.

Hal-hal itoe adalah mempersoalkan soeatoe tambahan-gadji jang teratoer dan tentang overbelasting dari pegawai spoor.

—o—

Hal penangkapan? di Selebes

Ada jang ditangkap lagi. Doea perempoean dan doea baji mati dalam boei.

Tentang hal penangkapan? atas ratoesan orang jang laloe ditahan semoea dalam boei di Posso, sekarang ditambah lagi dengan seorang kepala district dari Parigi-Selatan jang diang koet ke Donggala.

Perkara ini sekarang sedang dalam penjelidikan jang teliti, sementara ini menoeroet berita dari Aneta ada doea orang perempoean dan doea baji jang baroe dilahirkan telah meninggal doenia dalam pemboeian itoe.

—o—

Perkoendjoengan Djepang

Dalam boelan jg akan datang, disini ada diharapkan kedatangannja soeatoe gerombolan sedjoemblah 80 orang Djepang, antara mana jg 16 orang berasal dari Formosa. Mereka ini berniat hendak mengelilingi Asia—Selatan dan Indonesia oentoek menjelidiki perhoeboengan dagang antara negeri-negeri dan tempat2 ini dengan Djepang.

Antara mereka itoe ada poela toean Junichiro Ichikiwa, seorang ahli dagang dari pemerintahan Formosa, t. Tetsuji Nakani, ahli dari pemerintahan district Taihoku, t. Yuji Hamazaki insinjoer dari kereta api Formosa dan t. Nobushi Inouje, Loofdamtenaar dari departement Verkeer di Tokio.

—o—

Kajoe boeat Japan
Dari Borneo.

Inspecteur dari Boschwezen, kata JB, sekarang sedang hiboek memboeat oesaha2 dalam oeroesan kajoenja, jang akan sangat besar goena dan faedahnja bagi Indonosia.

Negeri Djepang beberapa waktoe jl. salaloe memasoekkan pulp (bahan kertas dari kajoe) boeat paberik-paberik kertasnja dari Roeslan seharga 55 miljoen yen dan ditambah lagi 30 miljoen yen boeat harga kajoe dari Roeslan.

Maka oleh karena perhoeboengan politik antara Djepang dan Roeslan sekarang sedang kaloet, tentoe sadja akan ditjarikan lain djalan oentoek mendapaktan pulp dan kajoe boeat paberik paberik kertasnja.

Amerika bisa memberikan tjoekoep kajoe, tetapi beberapa orang jang sangat faham menjatakan, bahwa persediaan Amerika tidak lagi begitoe banjak, sehingga djika mengambil dari Amerika dikemoedian hari ta' dapat menolong Djepang dengan tjoekoep2.

Maka sekarang houtconcern di Sangkoelirang [Borneo — Timoer] sedang menanam kajoe jang bergoena boeat pemboeatan kertas.

Berhoeboengan dengan ini maka Boschwezen akan memboeat pertjobaan goena menanam kajoe seroepa itoe jang makan tempat 10.000 H. A. didaerah Banten,

Ini hanjalah boeat permoelaan, dan kalau ada harapan bahwa Djepang bakal mendjadi pembeli tetap dalam pendjoealan kajoe dan pulp ini, tentoe sadja dengan segera peroesahaan ini akan diperloeas.

—o—

Pendapatan pedjabatan P.T.T.

Balai Poestaka menoelis.

1936	Pos	Taligram	Talipon	Djoemlah.
Januari	999.554	413.691	533.676	1.946.931
Febuari	1.029.517	312.692	542.797	1.884.575
Maart	1.014.933	381.654	565.306	1.961.893
April	1.075.297	294.648	589.078	1.959.023
Mei	989.065	321.911	558.094	1.859.070
Juni	1.028.431	384.027	579.144	1.991.602
Juli	1.056.460	361.625	574.587	1.992.672
Auggustus *)	1.025.706	315.000	567.676	1.908.382
September *)	1.012.557	404.650	571.702	1.908.909
Januari/Sept. '36	9.231.530	3.189.468	5.082.060	17.503.058
Januari/Sept. '35	9.303.660	3.469.985	5 555.375	18 329.375

*) angka2 boeat sementara

Djika memperbandingkan pendapatan dalam tahoen 1936 ini dengan pendapatan tahoen 1935 haroes diingat, bahwa dalam tahoen 1936 boekoe kas soedah ditoetoep pada tanggal 25.

—o—

Tanah-tanah minjak di Soematera Selatan

Tentang penjerahan tanah-tanah minjak di Rambang kepaka „Koloniale" boeat rafinaderij di Soengai Gerong, maka lebih landjoet dikabarkan, bahwa G.G. dalam hal ini ta' kan memboeat poetoesan soeatoe apa, tetapi diserahkan kepada „Holland"

Hal ini sesoenggoehnja sangat mengetjiwakan, karena Minister sendiri doeloe telah mengatakan, bahwa poetoesan tidak akan diambil olehnja tetapi terserah kepada „Indonesia".

V. I. J.

Malay Club — Ster 1—2

Hari Minggoe kemaren dilapangan VIJ telah dilangsoengkan pertandingan persahabatan antara M.C. dengan Ster. Permainan Ster ini hari ada baik dan selaloe mengoeroeng bagian achterhoede M.C. Dalam satoe grebekan di bagian Ster Boerdah kopbal balik belakang jang mendjadi kemenangan moesoeh.

Tidak berapa lama Ster bisa menboes sampai pauze stand 1—1.

Di bagian kedoea M C moelai memperlihatkan permainannja jg sering2 mengoeroeng achterhoede Ster tapi tidak mendapat hasil, kembali pihak Ster menjerang moesoehnja jang dapat menambahkan kemenangan dari kaki nja Moestari. Sampai bcebaran stand 1—2 oentoek Ster.

—o—

P. P. V. I. M.

Jong Manggarai—Jong Krakatau 2—1.

Hari Minggoe di Kebon Pala telah dilangsoengkan pertandingan competitie antara kedoea perkoempoelan terseboet diatas. Ini kali pimpinan dipegang oleh t. Soeratman. Pertandingan dari moela sampai achir ada menarik hati. Difihak J. K. tertampak bahwa permainannja bibit J.K ada memoeaskan. Dilapangan kedoea belah fihak kekoeatannja berimbang.

Waktoe toeroen Oesman dari J.M. telah bisa bikin goal boeat perkoempoelannja.

Sesoedah toeran minoem masing2 perkoempoelan bisa tjitak satoe goal, sehingga sampai hakim pertandingan boenjikan fluit penghabisan stand ada 2—1 boeat kemenangannja J.M.

T. O. S. II — Malabar II 0—5.

Hari Saptoe dilangsoengkan pertandingan antara Tos II dan Malabar II. Sebeloem pauze Melabar beroentoeng soedah bikin 2 voorsprong. Setelah pauze ditambah lagi kemenangannja 3 doelpunten, boebaran stand 5—0 oentoek Malabar.

—o—

COMPETITIE V.B.O.

Hercules Vios 7 — 2

Pada hari Saptoe sore dilapangan Deca Park dilangsoengkan pertandingan competitie antara Hercules dan Vios jg berachir dengan stand 7—2 boeat kemenangan Hercules.

Perhatian besar djoega. Doea2 pihak sama compleet. Dari Hercules tjoema Soemo jg tidak ikoet. Keeper Vios ini kali Halir bekas keeper P.P.V.I.M.

Hercules dapatkan moesoek „empoek" djoega. Bagian depan dari Vios jg dipimpin oleh B. v. Tuyl bagoes mainnja. Sajang bagian belakang (back) Vios lemah sekali. Kebanjakan doelpunten dari Hercules masoek lantaran kesalahan back. Keeper Halir haroes dapat „pluimpje" boeat kesigapannja.

Dalam bagian pertama Zomers (jg bisa ikoet main lagi sesoedah sakit) dan Jahn masing2 tjitak 2 doelpunten sedang dari pihak Vios B. v. Tuyl tjoema teboes satoe. Sampai pauze stand 4—1 boeat Hercules

Dalam babakan kedoea Hercules poela jg memegang „leading". Zomers tjetak doea doelpunten lagi, dan Jahn satoe. Dari Vios, Tolib jg teboes satoe. Sampai habis main stand 7—2 boeat Hercules.

S. V. J. A. — B. V. C. 7 — 3.

Hari Minggoenja sore dilapangan B V C. diadakan pertandingan antara doea club diatas. Permainan spannend djoega. Sebab tidak sangka B. V. C. memperlihatkan permainan jg. bagoes. Disini sajang keeper B. V. C. tidak safe Kebanjakan doelpunten masoek lantaran tjerobonja.

Moela2 BVC. dapat voorsprong 2—0. Orang heran. Supporters BVC. gembira. Tapi kegembiraan ini tidak lama. Dengan tjepat Jong Ambon [Isac dan Kalatie] robah stand djadi 3—2 boeat SVJA.

Rooi dapat bikin gelijkstel (3—3.). Tapi Isac robah stand djadi 4—3.

Sampai pauze tetap begitoe : Dalam babakan kedoea permainan tambah spannend.

Doea2 pihak bikin koeroengan jang djitoe. Sajang BVC. kalah tjepat, dan tidak poenja schutters.

Isaac dan Kalatie bertoeroet2 bikin stand 5 — 3, 6 — 3 dan achirnja 7—3 boeat SVJA.

Sesoedah itoe doel BVC. seolah2 di hoedjani bombardement, tapi BVC. „beroentoeng" !

Stand sampai habis main tetap 7—3 boeat SVJA.

S V B B 2 — Sparta 1

Hari Minggoe sore dilapangan Dierentuin dilangsoenkan pertandingan prom. & degr. antara SVBB.2 dan Sparta 1.

Permainan ini poen ada spannend. Doea doea pihak sama keras memper tahankan kehormatannja. Pertandingan ini berachirnja dengan stand 1 — 0.

—o—

KEGONTJANGAN DALAM DOENIA ARAB DI SOERABAJA

Kapitalist contra Aristocraat

Orang menoelis dari Soerabaja :

Pendoedoek bangsa Arab dalam kota Soerabaja diwaktoe ini ramai sekali membitjarakan soeatoe kedjadian jang menarik perhatian sebesar-besarnja dari pergaoelan hidoep bangsa Arab di kota ini.

Kedjadian itoe adalah seperti berikoet :

Toean Bin Ishaaq, seorang bangsa Arab jg ternama dikota ini, tadinja mendjabat pangkat Directeur dari Maatschappij Kwanjer, dimana t. Martak, itoe aannemer jang terkenal, mendjadi commissarisnja.

Dengan tidak terdoega-doega, pada satoe ketika toean Bin Ishaaq soedah dischorst dari djabatannja oleh toean Martak. Boekan itoe sadja, tetapi toean Bin Ishaaq soedah ditahan djoega oleh politie, sebab oleh toean Martak ia didakwa telah melakoekan penggelapan boeat keroegiannja itoe maatschappij.

Oentoeng djoega, setelah tidak begi toe lama berada dalam tahanan, toean Bin Ishaaq soedah bisa membersihkan dirinja dari toedoehan terseboet, sehingga lantas soedah dimerdekakan poela.

Sikapnja t. Martak dalam ini oeroesan, jg maoe berlakoe bengis sadja terhadap toean Bin Ishaaq, roepanja membikin hilang sympathie bangsa Arab seoemoemnja terhadap dirinja. Sebaliknja kelihatan, jang toean Bin Ishaak ada mendapat sympathie dari banjak orang Arab jg kaja dan terna ma, boekan sadja didalam kota Soerabaja, tetapi djoega diloearnja. Malah pernah kedjadian, jg ada orang Arab jang soeka memberi borg sampai f 25.000,— wang contant atau percee len sampai seharga f 100.000.— boeat membantoe toean Bin Ishaaq dalam ini oeroesan.

Menoeroet orang jang bisa menge tahoei sedalam2nja pokok pangkalnja perkara ini, maka jang mendjadikan ini pertjektjokan sebetoelnja boekan oercesan seperti ditjeritakan diatas. Sebabnja jang teroetama adalah berhoeboengan dengan roepa2 keadaan (verhoudingen) dinegeri Arab sendiri, jang terbawa bawa djoega kemari.

Ada baiknja, djikalau perkara ini dihabiskan dengan baik oleh orang2 Arab sendiri, soepaja tidak akan membawa boentoet boentoet jang tidak baik.

Sebab tidak boleh diloepakan, bahwa t. Martak adalah seorang jg mampoe (mempoenjai wang), tetapi sebaliknja, t. Bin Ishaaq adalah orang ternama dan aristocraat dalam kalangan bangsa Arab. Sehingga bisa dimengerti, jg mereka masing2 ada pengikoetnja. Djadi djikalau pertjektjokan ini dibiarkan begitoe sadja, ta'dapat tiada akan membawa akibat2 jg koerang baik, teroetama boeat pergaoelan hidoep bangsa Arab sendiri.

Voetbal akan hidoep lagi

Telah beberapa boelan kita tak membatja kabaran2 tentang voetbal dari Tangerang, Roepanja semoea perkoempoelan telah dikoeboer. Tetapi sekarang club2 jg disangka mati, bangoen lagi. Sajang sekali djika club jg terkenal di Tangerang jalah Blauw Wit ta'bisa berdiri tegak. Kini ini club soedah mempoenjai veld sendiri dengan oesahanja Bestuur club tsb.

Demikian pembantoe kita Yo-yo kabarkan.

—o—

Badminton koerang

Badminton lahir di Tangerang, club bal sepi semoeanja. Dari soekanja badminton sampai malam djoega memasang lampoe.

Sekarang club2 bal berdiri lagi, badminton mendjadi koerang, ada djoega club Badminton jg teroes mati. Djoega oleh karena harga bal sekarang mendja di naik, toelis pembantoe kita „Yoyo",

No. 163 Senen 26 October 1936 Tahoen ke 4

Pemandangan

Lembaran Ketiga

Bagaimana organisasi partai Hitler?

Dr. Soegiri mengoendjoengi Kongres-Nazi di Neurenberg.

OERAIAN PENTING DAN MENGANDOENG PELADJARAN

III

Tabi'at orang Djermán

Diatas soedah saja terangkan, bahwa oemoemnja tabi'at bangsa Djerman itoe, ialah soeka ingin tahoe sadja ke pada sesoeatoe hal. Maka bagi orang Asing sebagai kita, soedah tentoe sadja tak bisa bebas dari orang2 jang selaloe mengawaskan kita sadja. Lebih lebih di Neurenberg ini, sangatlah nja ta tampak tabi'at Djerman itoe.

Kemana sadja kita pergi, selaloe kita diawaskan orang, ja bahkan kita di periksanja dari kepala sampai kepada kaki kita, seolah olah kita ini manoesia jg tiba tiba djatoeh dari langit dan beloem pernah dilihat oleh manoesia, sehingga kita maloe oleh karenanja, dan tak pandai bagaimana kita hendak mengatoer tegak atau langkah kita. Apa lagi marah, soedah tentoe sadja tak dapat, sebab memang soedah mendjadi tabi'at mereka itoe demikian

Dan kalau mereka dapat kesempatan atau merasa bisa, maka mereka itoe mentjoba mengadjak berkata kata dengan kita, dan maoe tahoe sadja tentang segala hal, misalnja dari mana asal kita, apa pekerdjaan kita dan berapa oemoer kita dll. lagi. Hal itoe tambah lama tambah mendjemoekan bagi kita, sebab tentang hal itoe soe dah lebih 100 kali saja tjeriterakan kepada mereka itoe. Tetapi selain dari pada itoe mereka itoe sangatlah peramah terhadap kepada kita dan sangat lah mereka soeka menolong kepada kita sebagai orang Asing. Ta' ada se dikitpoen tanda2, bahwa mereka itoe mentjomoöhkan ataupoen memandang kita dengan pandangan jang agak menghina.

Sering kali mereka itoe menganggap kita sebagai orang2 dari Djepang, walaupoen saja pernah djoega mema kai pitji Indonesia. Adapoen tentang soe'al „pitji" roepanja bangsa Djerman ta' ada kepandaiannja sama se kali.

Hanja beberapa orang sadja meman dang kita sebagai Tionghoa. Soedah pernah poela kita didjadikannja orang Toerki, bahkan ada poela kalanja kita dianggap sebagai orang Abessinia [Ethiopie] hal mana saja djawab bah wa merekalah lebih dekat tempatnja dari Abessinia daripada kita, sehingga oleh karena itoe mereka sama tertawa terbahak-bahak

Adapoen „sifat bentji" dari orang Djerman itoe tidaklah sekali ditoedjoe kan kepada bangsa2 jang berwarna, melainkan mereka itoe sangat bentji nja terhadap kepada bangsa Jahoedi, hal itoe memang moedah kita ketahoei ketika kita baroe2 berada di Nurenberg itoe.

Jahoedi dimatanja orang Djerman.

Segala kedjahatan jang ada didoenia ini, oleh orang Djerman, maka bangsa Jahoedilah jang disalahkan, hal mana boleh djadi telah diketahoei oleh seba gian besar dari pembatja2 „Pemanda ngan" dari kabar kabar kawat tentang Kongres terseboet di Neurenberg. Di mana mana tempat bertemoelah kita dengan soerat soerat tempelan atau siaran siaran dari madjallah pergera kan—„der S t u r m e r"—dalam mana selaloe segala matjam kedjahatan itoe digambar sebagai kedjahatan bangsa Jahoedi.

Demikianlah 'oemoemnja dikatakan bahwa Agama Jahoedi itoe mendjadi „kedjahatan" bagi ra'jat Djerman.

Diterangkan poela bahwa bangsa Jahoedi ini dengan pemerintah Stresemann telah mengisap kian kemari; pekerdjaan jg kasar2 diserahkan kepa da bangsa Djerman.

Sedangnja bangsa Djerman hampir hampir ta' dapat makan, maka mere ka [Jahoedi] itoe telah hidoep sebagai anak radja semoeanja. Maka semoea ini oleh Pemerintahan Djerman jang sekarang telah dirobah dengan tiada menoempahkan darah setitikpoen. Tetapi tidak hanja di Djerman sadja kaoem Jahoedi itoe berboeat dja hat, tetapi ditiap2 negeri didoenia ini mereka melakoekan pengaroehnja ke pada tiap2 bangsa dimoeka boemi ini.

Begitoelah di Djerman mendjadi kepertjajaan oemoem, bahwa sebenar nja Komoenisme itoe pada hakikatnja tidak lain, melainkan „perkakas" sa dja bagi bangsa Jahoedi, antara lain2 katanja lantaran amtenar2 Sovjet di Roeslan itoe 9 pCt. bangsa Jahoedi ketjoeali Stalin jang mempoenjai bini bangsa Jahoedi djoega dan ketjoeali beberapa orang sadja. Djoega, katanja, Litvinoff jang terkenal itoepoen dari bangsa Jahoedi. Tetapi soedah njata dan terboekti, katanja, bahwa Trotsky poen seorang Jahoedi poela.

Katanja, amtenar amtenar ini, ja'ni sebagian besar bangsa Jahoedi, tentoe nja di Roeslan itoe menelan dengan besar besar kepada segala kekajaan, sedang ra'jatnja disoeroeh lapar. Laloe dipertoendjoekkan gambar gambar ten tang kedjadian pemberontakan di Spa njol dan djoega perkataan perkataan pembelaan orang orang dari pihaknja pemerintahan Spanjol.

Djoega dalam hal ini, katanja pokok2nja, ja'ni orang-orang jg menje babkan terdjadinja peperangan di Spa njol itoe ta' lain dan ta' boekan me lainkan bangsa Jahoedi djoega. Bahkan dikatakannja lagi, bahwa kaoem vrijmetselaars-poen ada perkakas Jahoedi jg terpenting dengan anggauta2 vrijmetselaars itoe tidak mengetahoei nja.

Hal ini baiklah nanti saja terang kan dengan singkat dibawah ini.

Menjamboet pemimpinnja (Hitler)

Makin dekat datangnja waktoe kong geres, maka tambah poela berdesak-desak manoesia ditiap-tiap djalan dan penoeh dengan uniform jg tjampoer adoek itoe, lebih-lebih ketika sehari sebeloem konggeres, hampir-hampir orang ta' dapat berdjalan lagi.

Demikianlah penoeh-sesaknja.

Tanggal delapan tiba. Maka Konggeres dimoelailah dengan pemboekaan pesta jang meroepakan arak-arakan dengan pandji-pandji jang biasanja dipakai dalam peperangan besar, djadi arak-arakan itoe adalah soeatoe „militair vertoo" (pertoendjoekan keheba tan tentara). Sebeloemnja arak-arakan itoe berdjalan maka semoea sisih djalan dilingkoengi oleh manoesia, boekan polisi, tetapi dipagari oleh kaoem S.S. jang rapat berdiri di kedoea belah djalan. Dengan barisan muziek jang lengkap, maka pandji-pandji itoe dengan arak-arakan dibawa kegedoeng Konggeres, jang djeraknja l.k. 3 K.M. dari pertengahan kota, dan benar-benar sesoenggoehnja hal itoe adalah soeatoe pertoendjoekan jang amat permai, soldadoe2 berpakaian uniform biroe kelaboe dengan topi-badja hidjau.

Nanti sore baharoelah pemimpinnja Herr Hitler datang dari vacantienja di pegoenoengan, tetapi doea djam sebe loem datangnja, kaoem S S soedah ber baris meroepakan pagar rapat disepan djang djalan jg akan dilaloei manoesia besar itoe, jg datang oentoek memboe ka dengan opisil kepada kongres di roemah Gemeente itoe.

Dimana2 tempat, dalam tiap soedoet dan lobang didjalan itoe, direstaurant2 dan roemah2 soedah padat, penoeh sesak, bahkan berdjedjal2 dengan manoesia.

Kita berdoedoek dalam seboeah res taurant disoedoet djalan, dan ketika orang melihat bahwa kita dengan soe sah pajah mentjari tempat, soepaja moedah memboeat portret, maka kita dipanggil dan di dibawa keseboeah ka mar atas, jaitoe kamar prive, darimana kita bisa memandang dengan leloeasa kebawah kepada sepandjang djalan itoe.

Maka tiba tiba soeara rioeh jg men dengoeng2 dan mentoelikan telinga, menjatakan kedatangan Hitler manoesia jg paling berkoeasa di Djerman semoea memberi salamnja dengan tangan kanan dilemparkan kedepan (sa luut kaoem Nazi) dengan dari semoea moeloet terbit soeara: „Sedjahteralah Hitler!", seroean mana dianggap se bagai salam opisil di Djerman, sebagai kalau diantara orang Islam salamnja ialah „Assalamoe'alaikoem!"

Kemoedian kaoem S S itoe sama se kali meroepakan rantai jg tampaknja sangat tegoehnja jg memagari sepan djang djalan itoe sehingga soekarlah orang hendak mentjoba hendak meno bros ketengah djalan. Sedang Hitler tetap berdiri dalam mobil jg terboeka dengan selaloe melambaikan tangannja oentoek memberi samboetan atas salamnja pengikoet2nja itoe.

—o—

P.N.I.ers tjabang Bandoeng dan P I.D.

P.O. P.N.I. menoelis:

Pihak PID Bandoeng beloem poeas dengan penggeledahan penahanan P

Rampok di Poerwakarta

Boekan satoe kali sadja dalam ini th di Poerwakarta ada kedjadian pe rampokan, tapi soedah beberapa kali. Dari a c t i e f n j a seorang manteri dan agent2 veldpolitie di Poerwakarta, ta' oeroeng semoea pendjahat2nja soe dah kena tertangkap.

Seperti baroe2 ini telah kedjadian pada malam Saptoe ddo 17 Oct. jl. kira djam 7 sore, keroemahnja Hadji Makboel pendoedoek desa Tjikeris (Poerwakarta), telah didatangi serombongan rampok jg masing2 membawa senapan golok, pistol dan diantaranja ada djoe ga jg membawa pipistolan (schrikpistool); rampok2 mana sesoedahnja ma soek kedalam dengan lagak jg boeas, memaksa soepaja t. roemah menjerah kan semoea oeangnja dan kalau tidak tentoe akan diboenoeh mati; dari takoetnja t. roemah, terpaksa tempat oeangnja ditoendjoekkan dan l.k. f 300 dengan harga barang2 jg dirampasnja.

Seorang tetangganja datang akan menolong disitoe, tetapi . . . sial, se bab ia poenja kepala keboeroe dibatjok.

Sesoedahnja itoe rampok2 hasil menggondol wang dari Hadji, tidak lantas lari, akan tetapi mereka teroes masoek diroemah mantoenja itoe hadji jg roemahnja ada berdekatan djoega —sambil memberi batjokan dan me rampas wangnja; jg mana sesoedahnja hasil teroes mereka mengoendoerkan diri dengan menggoenakan langkah 1000 kedalam hoetan; dan 2 orang jg dibatjok dalam seketika itoe djoega lantas dibawa keroemah sakit.

Veldpolitie di Poerwakarta sesoedah nja menerima telefoon dari manteripolitie Drangdan tentang itoe perampokan, lantas mengirimkan 3 orang agent Veldpolitienja jang dikepalai seorang agent bernama Awing oentoek mengoesoet si djahannamnja didalam hoetan. Semalam mereka ada didalam hoetan jang djaoehnja kira-kira 12 km. dari itoe tempat kedjadian hingga teroes-teroesan siang harinja, — meski poen ada toeroen oedjan lebat dan banjak petir, ta' poetoes asa dan ta' dirasa soesah pajah oentoek mendjalan kan kewadjibannja masoek hoetan keloear hoetan, — dan sesampainja dihoetan Tjimanggoe (Tjileuntja) kira djam 6 sore, di soeatoe goeboeg jang ditjoerigakan oleh itoe Veldpolitie, ke betoelan diantara 1 si djahannamnja jang sedang tidoer njenjak berbantal golok soedah dibekoek batang lehernja.

Diperiksa ia mengakoe teroes terang tentang kesalahannja dan menerangkan djoega nama nama temannja jang soedah perpisahan di itoe hoetan, jg mana achirnja pada hari Senen dan Selasa ddo, 19—20/10—'36 oleh agent veldpolitie Kasino dan kepala kampoeng di hoetan Tandjoengsari, 3 orang temannja itoe si djahannam soe dah kena kebekoek poela, dan seka rang ada dimasoekkan dalam tahanan veldpolitie Poerwakarta.

Mereka masing2 mengakoe asal orang dari Krawang, Bekasi, Tjikarang dan ada djoega orang Tjikerisnja jg pada masa ini kabar ditoelis beloem ketangkap.

—o—

P.N.I.ers Bandoeng seperti pernah kedja dian boelan laloe. Pada tg 17-10-'36 2 angg: PNI dipanggil lagi oleh PID.

Mereka ditanja tentang POPNI dan isi bloknood sdr. Tisno. Roepanja PID ragoe2 maksoed toelisannja maka blok nood itoe dikirimkan ke Parket, Sali nannja ditoendjoekkan pada kedoea sdr itoe tapi merekapoen tak tahoe.

Soedah itoe mereka boleh poelang. Kami mengharap Parket memeriksa dan menimbang dengan saksama dan tidak dipengaroehi oleh soeara [hasoetan]dari loear karena demikian boekannja sadja bisa menimboelkan kepoetoesan berat sebelah tetapi bisa djoega merendahkan beleid Pemerentah.

Tambahan poela segenap pendjoeroe P.N.I. dari Kring ke Tjabang sampaikan ke P.O. PNI mengerti tentang segala tindakan keliroe. PNI. berdasar kebangsaan artinja segala oesaha PNI berdasar atas ketjakapan sendiri. Mengharapkan tenaga dari loear itoe adalah pekerdjaan kaoem P e ng e mi s. Dikalangan PNI tidak akan terdapat propaganda Cominístisch. Djika ada anggauta bertindak demikian tentoe tidak akan lama dikalangan kita. Demikianlah soepaja ra'jat oemoem mengetahoei.

—o—

Nasibnja kaoem Schrijvers

M a a n d l o o n e r s d a n t i j d. d i e n s t a k a n b e r l a k o e t e r o e s ?

Corr. kita „M. St." menoelis:

Telah penoeh telinga kita, tentang teriaknja kaoem schrijvers jg bekerdja pada kantoor Gouvernement, semendjak berlakoenja „Maandloonersregeling" dari April 1934 hingga ini waktoe. Mengingat tentang kesempitan mereka jg ini waktoe ada dalam lingkoengan „M.L. dan tijdelijken Dienst", memang ta' ada oebahnja seperti teloer dioedjoeng tandoek, karena mereka setiap waktoe, adalah mempoenjai tjoriga . . . dan memikirkan apa jg akan terdjadi atas dirinja.

Sedangkan gadji2 mereka dan de radjat mereka itoe, tentoe ta' sepadan dengan pendapatannja (pekerdjaannja), boleh dibilang, 6 tangan terpaksa di pegang 2 tangan.

Hal perkara gadjihnja mereka2 itoe jaitoe djika mereka itoe moelai mendjabat pekerdjaan sebeloemnja boelan April '34 (B B L. 1925/'31), gadji mereka moela2 dibenoemd f 22,50 plus ini dan itoe, dan dalam 2 th. sekali dapat tambahan besarnja f 2,50. Kalau kita mengingat atoeran sematjam ini, adalah sepantasnja terhadap kepada kaoem schrijvers, karena mereka2 itoe kebanjakan keloearan dari sekolah rendah sadja. Akan tetapi, setelah mereka itoe mempoenjai diensttijd 8 th. mestinja soedah berapa kali kembali, tetapi apa jg menimpa atas dirinja, „M.L." regeling telah datang, tanggoengannja soedah banjak, harapannja ta' seberapa lagi, pangkatnja ditoeroenkan, gadjipoen dimoendoerkan mendjadi f 16. lebih, berikoet dengan overgangsloon.

Tambah gadji 3 tahoen sekali, tetapi menoeroet tjatatan diatas ini, itoe tambahan gadji tidak diharap oleh mereka, karena diambil dari overgangsloon tadi, terketjoeali dalan 3 tahoen jang akan datang lagi. Pekerdjaan mereka2 itoe, boleh dibilang tidak berpadanan dengan deradjatnja, ada kalanja pekerdjaan dari klerk2 enz. diserahkan kepada mereka. Bagi mereka jang baroe diterima, sekoerang2 nja keloear dari HIS. dengan menda pat maandloon f 10.—

Sekarang bagaimana tentang penda patan kita, ialah agar pemerintah akan bertindak boeat memperbaiki tentang penghidoepannja kaoem Schrijvers2 itoe dengan sepantasnja, dan dikeloear kan dari golongan „Maandlooner in tijdelijken dienst.

Atas oeraian kita jang singkat ini, moedah moedahan pemerintah tidak akan sia siakan sadja, melainkan ten toelah akan menimbang dengan sepa toetnja.

—o—

Pembajaran padjak bagi Ra'jat

Pembantoe kita H.S. mengabarkan:

Berhoeboeng dengan soekarnja pen tjarian penghidoepan Ra'jat, jang ini sangat terasa oleh Ra'jat diseloeroeh Vorstenlanden, maka bagi pegawai negeri jang diwadjibkan menarik oeang padjak dari Ra'jat (prijaji B B. loerah desa, panganggap-pamitjis-mar tonimpoeno) ada sangat berat. Kalau meloeloe mengingat oeang padjak haroes masoek, masoek, orang haroes melakoekan paksaan, tetapi sebalik nja bagi pihak B.B, jang mengingati ketenteraman dan ketertiban hidoep masjarakat didesa, ia haroes berlakoe dengan sabar dan tactisch.

Hampir semoea daerah [kaboepaten diseloeroeh Vorstenlanden banjak toeng gakkan padjak jang beloem terbakar.

Boeat daerah kaboepaten Wonogiri, satoe dari sementara daerah kaboepaten di Vorstenlanden jang oemoemnja penghidoepan Ra'jat sangat soekar pada 1 Januari '36 masih ada toenggakan padjak th. 1935 djoemblah koerang lebih f 40.000.— Tetapi dari oesahanja prijaji tiga golongan terseboet diatas, kita menerima berita bahwa pada pertengahan boelan Oct. ini toenggakkan itoe hanja tinggal f 5000,— dan malah boleh dikira kirakan bahwa ketinggalan jang sekian itoe dalam boelan November dimoeka ini akan loenas dan selesai.

Ini adalah oesaha jg patoet mendapat poedjian, karena dari kesabaran dan tact. wang bisa masoek dengan tidak menimboelkan soeatoe kedjadian jg tidak kita harapkan. Perloe diterangkan disini, bahwa masoeknja wang toenggakan padjak itoe sambil menerima padjak bagi th jg berdjalan (1936) ini.

—o—

Kleermaker
Lie Kioen Boen
SENEN 109.
Sebelah Timoer dari Roemah Gadai
Harga bersaingan
Terima pesenan segala matjam pakean Europa en ada sedia Tropical — wol — flanel d.l.l.
Pekerdjaan ditanggoeng rapi

Perlombaan Jambore Siap ke III

I. Pagi tg. 1 Nov. '36.

Djam 8.37 sampai djam 11.

Peladjaran oemoem, dipimpin oleh masing2 Penoentoennja, dibawah pengawasan masing C.B.K.nja serta di controle oleh K.B. dan wakil2 Pengoeroes. Pedoman peladjaran akan diberikan oleh K.B. dalam Jambore. Adapoen jang akan diperiksa itoe, ketjoe ali kebenaran peladjaran dan sifat pemimpinnja.

II. Sore tg. 1 No. '36.

Djam 4 sampa djam 6.
(Boeat anak2 sadja)

Perlombaan oemoem. Setiap anak boleh toeroet. Jang tidak toeroet akan diadakan perlombaan sendiri.

1. Menerima tanda tanda Morse dan Vreede.
2. Isjarah dengan peloeit dan tangan (menerima).
3. Menggambar kompas 16 djoeroesan dengan diberi nama namanja.
4. Tali tali 10 matjam (matjamnja akan diberitakan dalam Jambore).
5. Menoëlis oendang2 Siap dengan tidak bertoeroet nomornja.

III. Pagi tg 2 Nov. '36.

Djam 8,30 sampai djam 11.

Perlombaan tjampoeran. Artinja setiap anak terpaksa hanja dapat mengikoeti 2 atau 3 matjam perlombaan karena perlombaan berdjalan bersama sama. Oleh karena itoe dalam setiap perlombaan ini tiap2 tjabang hendaklah mempoenjai anak jg mengikoetnja.

1e groep. Verband katjoe 10 matjam [matjam verband diberitakan dalam Jambore].

2e groep. Verband winseld 8 matjam (matjam verband diberitakan dalam Jambore.)

3e groep. Mendjaroem sikoe-sikoe (winkelhaak)

4 groep, Splitson (menjamboeng tali).

5e groep. Mendirikan tiang benda ra dari 3 tongkat,

6e groep Membikin schotskaart tempat kamp. jambore (letaknja chemah chemah enz.)

Djika waktoenja memperkenankan maka dapatlah djoega masing2 anak dari tiap tiap groep itoe mengikoeti 6 matjam perlombaan itoe. Akan tetapi soepaja dapat meringankan Juri's itoe perlombaan, djika memang hendak mengikoeti tiap tiap groep porlombaan haroeslah stiap anak bersedia mempeladjari 6 matjam perlombaan itoe. Hal ini lebih landjoet nanti akan di beritakan jambore, Hendaklah moelai sekarang dipeladjari dengan soenggoeh soenggoeh.

IV. Sore tg. 2 Nov. '36.

Djam 4 sampai djam 6.

Perlombaan boeat segenap penoentoen. [Setiap penoentoen haroes mengikoet semoea perlombann ini].

1. Memberi tanda Vroede jang di dengar daripada tanda Morse (dengan peloeit).

Ertinja: Pemimpin perlombaan memberi tanda Morse dengan peloeit, kemoedian arti daripada tanda Morse itoe setiap penoentoen memberikan tanda dengan Vreede.

(pemberian tanda tanda ini hanja berhoeroef, sampai 26 hoeroef). Barang siapa sampai salah 4 hoeroef, maka djatoehlah ia. Tentang punt akan di atoer oleh Juri's.

diatoer oleh Juri's.

2. Verband windsel 10 matjam dan verband katjoe 10 matjam djoega. [Matjam verband akan diberikan dalam Jambore].

3. Springen. Platte sjorring, kruissjorring dan kransjorring.

4. Memboeat schets tempat berchemah (boekan tempat Jambore !)

V. Pagi tg. 3 Nov.

Djam 8.30 sampai djam 11 siang.

Perlombaan ketjakapan. Setiap tjabang 1 anak,

1e Ploeg :
1e groep : Menganjam kipas sampai djadi.
2e „ Natuurtekenen dengan zwarte krijt.
3e „ Memasak air thee boeat 5 tjangkir.
4e „ Membongkar dan memasang sepeda.

2e Ploeg :

Perlombaan oemoem boeat pandoe pandoe jg tidak toeroet perlombaan pada ploeg ke 1. (Matjam perlombaan akan diatoer dalam Jambore).

VI. Sore tg. 3 Nov.

Djam 4 sampai djam 6.

1e Ploeg :

Athletiek. Setiap tjabang banjaknja tiga anak,

1e groep : Lari tjepat.
2e „ Speerwerpen
3e „ Kogelstoten.
4e „ Discuswerpen.
5e „ Hoog en verspringen zonder polstok, met aanloop.

2e Ploeg : Perlombaan tjabang, setiap tjabang 4 anak.

1e groep : E.H.B.O. [Verband, katjoe, spalk, draarbaar enz.
2e „ Mendirikan tenda.
3e „ Membikin djembatan dengan tali.

3e Ploeg : Perlombaan oemoem (Matjam perlombaan akan diberikan dalam Jambore).

VII. Pagi tgl. 4 Nov.

1e. Ploeg: Perlombaan tjabang. Sedikitnja 4 anak.

I. Estafet Morse dan vreede. Ertinja; Anak pertama memberikan tanda Morse dengan ploeit menoeroet tjatatan, kepada anak kedoea. Anak kedoea menerima, kemoedian ia memberikan kepada anak ketiga dengan tanda Morse memakai bendera. Anak ketiga memberikan tanda jg diterimanja itoe memakai tanda vreede memakai bendera, kepada anak keempat

2. Menjampaikan berita.

2e Ploeg: Perlombaan oemoem (Matjamnja perlombaan akan diberikan dalam Jambore).

VIII. Sore tg. 4 Nov.

Djam 4 sampai djam 6.

Boeat pandoe2 veldspelen: Kasti, galan dllnja.

Boeat elftal bal (PMI dan Siap) pergi ketanah lapang.

IX, Pagi tg. 5 Nov.

Djam 8,30 sampai djam 10.

Perlombaan oemoem. Setiap anak haroes toeroet dan setiap anak membela tjabangnja. Sedikitnja setiap tjabang anak 6 atau 4.

1. Estafet lari tjepat
2, Hindernis berpakaian Siap
3, Tali-menoli 6 matjam

Pandoe2 jg tidak toeroet diberi perlombaan sendiri.

X, Sore tg. 6 Nov.

Moelai djam 4 sampai djam 6

Boeat menggembirakan pertemoean perpisahan, maka setiap tjb hendaknja mengeloearkan kepandaiannja (ketjakapan). Pemberian taboe haroes selambatnja djam 2 siang telah terima oleh commissie Perlombaan oempamanja Pentjak, acrobatiek dll.

Keterangan

Setiap pagi djam 6 tjabang haroes telah memasoekkan tjatatan anak2 jg hendak toeroet berlomba oentoek hari itoe, kedalam BUS Perlombaan, Barang siapa memasoekkan tjatatan itoe telah liwat djam 6, maka tidak akan diterima. Sedang kartjis tjatatan anak2 g hendak toeroet berlomba akan di jbagikan setiap djam 7,30 malam.

Djika dalam Jambore itoe banjak anak Samagh dan Pandoe Isteri jg mengoendjoengi maka programma perlombaan akan disoesoen disiarkan dalam Jambore kelak.

Demikianlah moedah2an segenap penoentoen dan wakil2 Pengoeroes soeka menjediakan tenaga oentoek membantoe pekerdjaannja Commissie Perlombaan Jambore Siap ke III.

Pengoeroes dan Ketoea Barisan toe roet mengatoer perlombaan.

Tgl. 2 Nov. (hari Senen)
bagian PMI.

Djam 8.30 malam :
1. Meneroeskan vergaderieg tadi pagi.
2. Cursus pengetahoean oemoem dan alat-alatnja, (Ontwikkeling cursus).
3. Beberapa oesoel2 dari tjabang.

Bagian SIAP.

Djam 4 sore : Athletiek boeat Pengoeroes dan Penoentoen Perlombaan. Pandoe2 perlombaan orang seorang.

Djam 8.30 malam : Pandoe2 berapi oenggoen.

Bestuurs dan leiders vergadering.

Agenda : Jaarverslag K.B. dan C.K.B. Beberapa peringatan atasnja. Kadervorming III.

Tgl. 3 Nov. (hari Selasa)
bagian PMI.

Djam 8.30 pagi : Besloten vergadering, agenda :
1. Meneroeskan oesoel2 tjabang.
2. Pengesahan, Schorsing atau rojament tjabang2.
3. Angkatan CPB baroe.

Djam 4 sore meneroeskan tadi pagi.

Bagian SIAP.

Djam 8.30 pagi : Perlombaan.

Djam 4 sore : Perlombaan.

Malam djam 8.30 : Pandoe-pandoe beroenggoen api.

Bestuurs dan Leiders ke-comb. vergadering.

Tgl. 3 malam 4 Nov.

Dengan dimoelai djam 8.30 malam, PMI dan SIAP mengadakan besloten vergadering, bertempat di WMI school, agenda :
1. Alg. Indonesisch Jeugdcongres.
2. Alg. Nationaal Jambore.
3. Fikiran-fikiran atasnja.

Tgl. 4 Nov. [hari Rebo).

Bagian PMI.

Djam 8.30 pagi : Besloten vergadering, agenda :

a. Mendjelaskan prae-advies Ind. Jeugdcongres bagian Technisch.

b. Kern- Organisatie dalam PMI,

Djam 4 sore, perlombaan bal.

Bagian SIAP.

Djam 8.30 pagi : Perlombaan.

Djam 4 sore : Pandoe2 perlombaan.

Bestuurs dan Leiders vergadering, mendjelaskan praeadvies Alg, Jambore Nationaal bagian Technisch (Elftal voetbal pergi ke Perlombaan bal).

Tg. 5 November Pagi
(Kemis).

P.M.I. S.I.A.P. dan wakil wakil H.O.D. pergi ke Goenoeng Djati (Excursie).

Tg. 5/6 Nov. —Malam
Djoem'at—

Djam 8.30 malam ; Openbare vergadering PMI. kira2 SIAP, bertempat digedoeng openbare vergadering,

Agenda pembitjaraan : 1. Batjaan Qoer'an.

2. Mengoemoemkan Kepoetoesan2 Congres,

3. Propaganda PMI. dan SIAP.

4, Dan lain-lainnja.

Tg. 6 Nov. —hari
Djoem,at—.

Djam 8.30 a. Koersoes Organisatie dan administratie oleh P.B.

b Kader-Cursns dan Kader Conferentie.

Djam 4 sore. Vergadering Oemoem: Perpisahan.

Djm 8.30 Toeroet meramaikan kampvuur Siap. —Facultatief —.

Tg. 6 Nov. '35.
Bagian SIAP.

Djam 8 pagi. Perlombaan.

Djam 4 sore. Vergadering oemoem: Perpisahan.

Malam 8.30 Kampvuur pengabisan —Besloten—.

Hari Saptoe pagi Tg. 7 Nov. '36. Congras boebaran poelang.—

Programma Congres

Pemoeda PSII. —PMI. dan SIAP— jang ke III.

Dalam ini soerat kabar hari Selasa jbl lembaran kedoea moeka ke satoe kita pernah kabarkan, bahwa Pemoeda PSII akan mengadakan Congres jang ke III bertempat di ini kota jang tenponja satoe Minggoe, di moelai nanti pada hari tg. 32 Oct. sampai tg, 7 November.

Maka dari Hoofdcomite telah menjampaikan programma Congres dan minta soepaja dikabarkan, jalah seperti berikoet :

Pada tg. 31 October
—hari Saptoe—, bagian PNI

Djam 4 sore ; Penjerahan mandaat kepada Secretariaat Departement.

Bagian SIAP.

Djam 4 sore : 1. Appel. 2. penjerahan mandaat kepada Secretariaat Departement. 3 Menjampaikan tjatatan anak2 jang toeroet hidoep dikamp kepada KB 4. Penjerahan pimpinan Jambore oleh Departement kepada KB 5. Beberapa Instructies dari Pimpinan Kamp.

Djam 8 malam ; Pandoe2 mengadakan Resepsie, Kamvuur dengan genap barisan Kepandoean.

Malam tg. 31 [hari Saptoe malam Minggoe].

Resepsie.

Dengan bertempat digedong Pergoeroean „AIV." Kedjaksaan, dimoelai djam 8 malam PMI dan Siap (wakil2 Leiders dan Bestuur) serta MOD., Pemoeda dengan oendangan segenap Perkoempoelan, diadakan resepsie, agenda seperti berikoet ;

1. Batjaan Qoer'an.
2. Pidato Comite Congres.
3. Pemboekaan Congres oleh Ketoea Departement.
4. Pemandangan PMI oleh PB dan SIAP oleh KB.
5. Penjamboetan dari tamoe tamoe.
6 Penoetoep.

Kemoedian meneroeskan berloten Vergadering PNI. — SIAP.

1, Membagikan bewijs Congres.

2, Mengangkat Verificatie-Commissie Departement PB., KB. dan Technisch Magazijn.—

Tg. 1 Nov. bagian PNI.

Djam 8.30 pagi Besloten verg., bertempat di WMI. school Kebonbaroe, agenda :

1. Jaarverslag PB.
2. idem PCB.
3. Op en aanmerkingnn.

Bagian SIAP.

Djam 8.30 pagi : Peladjaran oemoem (Pedoman dari KB segenap Pengoeroes KB dan CKB memboeat pemeriksaan.)

Djam 4 sore : Perlombaan oemoem.

Tg. 1 malam 2 Nov.

Combinatie verg. PMI. dan Siap.

Dengan mimoelai djam 8,30 malam PMI dan SIAP mengadakan Combinatie verg. Pandoe2 jang besar boleh toeroet hadlir, sedang pandoe2 lainnja beroenggoen api di tanah lapang.

Agenda :

1. Jaarvergadering Departement Perg. Pemoeda PSII.

a. Org. Administratief oleh Alg. Secretaris.

b. Financieel beleid dan Penningmeester.

2. Beberapa peringatan atasnja (oleh wakil wakil tjabang.)

3. Mosie kepertjaan kepada ex. Departement Pemoeda.

Tg. 2 Nov. [hari Senen], boeat bagian PMI.

Djam 8,30 pagi diadakan besloten verg., bertempat di WMI. school.

PRAEADVIES SPORT.

Pemoeda oemoer 15 t/m 18 th. dan 19 t/m th.

Fikiran2 tjab. adanja.

Bagian SIAP.

Djam 8,30 pagi perlombaan tjampoer

Obat tablet
BALASHIN SAI
tjap
MATJAN

Ini obat Tablet Balashin Sai Tjap Matjan ada paling mandjoer boeat semboehken sakit batoek, sakit peroet, boeang aer, pentjernahan makan tidak baek, ilangken hawa boesoek dari moeloet dan lain2.

BISA DAPAT BELI DIANTERO TEMPAT

Selamanja sedia Balashin Sai tjap Matjan dalam kantong atawa dalam tasch.

DOKTER
MOEWARDI
Alg. Praktijk
Penjakit Anak-Toeloeng Branak
Tel. Wl. 1351 — Tel. Bat. 806
Djam bitjara:
di Mangga Besar 82: 7—8 pagi.
di Djoharlaan 8: 8—10 pagi, 5-6.30 sore
pada hari bekerdja

SEPANDJANG DJALAN

Oleh: SURJA

52 VERGADERING

Penoelis tahoe segala2nja itoe karena Leman dan bang Dita doedoek minoem kopi diwaroeng dimana penoelis sedang makan. Hari itoe kami berkoempoel dan bertjakap2 tentang pengalaman masing2.

Bang Dita hendak mengadakan vergadering antara kaoem penganggoeran, maksoednja akan memperotes kepada momok maleseu jang makin lama makin hebat itoe. Karena itoe ia menjebarkan soerat selebaran, poen kami membantoe menjebarkannja. Dalam soerat selebaran itoe antara lain2nja diterangkan soepaja kami berbaris lebih rapat lagi oentoek mendjaga anak anak kami soepaja tidak kelaparan. Kami haroes berdjoeang dengan segala daja oepaja kami jang sah. Tiap2 orang haroes menolong dirinja sendiri dan sesama machloeknja. Keadaan makin gelap dan banjak jang soedah djadi koerban meleseu.

Sebab itoe sekali lagi berpartailah, berkoempoel djadi satoe. Perselisihan jang sipil2 haroes dikesampingkan. Perbedaan agama atau toedjoean politiek ta' oesah djadi rintangan oentoek bekerdja bersama-sama. Loepakanlah segala kesalahan moesoeh, loepakanlah segala perselisihan oentoek goena hidoep damai. Tolong diri sendiri dan tolong orang lain jang senasib dengan toean. Masjarakat bangsa kita hampir ambroek. Sekarang beloem kasip kalau kita maoe dan soeka bekerdja bersama sama menentang bahaja jang hebat itoe. Melainkan dengan berlakoe setjara saudara dan bekerdja bersama sama dapat kita berdjoeang dengan membawa kemenangan dan kepoeasan hati kita.

Begitoelah singkatnja isi soerat selebaran itoe, soerat mana dibikinnja dengan kesoetjian hatinja oentoek goena menolong sesama bangsanja jang terdjoeroemoes kedalam djoerang penganggoeran.

Menoeroet doegaan kami vergadering itoe akan menarik perhatian orang banjak dan kami berniat hendak berdiri disamping bang Dita dan hendak mengoerbankan segala tenaga kami oentoek goena keperloean bang Dita jang mempoenjai tjita-tjita jang moelia itoe.

Hari itoe kami membeli roepa2 barang makanan laloe menoedjoe ke roemah Leman akan menengok isterinja jang baroe melahirkan anak itoe. Walaupoen ia lapar, tetapi keadaannja menjenangkan, berkat tabiatnja jg selaloe gembira itoe.

Habis mengisi peroet kami bersedia hendak pergi ke tempat vergadering. Kemoedian kami meninggalkan roemah Leman. Empo Dita menginap disitoe boeat sementara waktoe oentoek membela Amah sampai ia sehat kembali. Karena itoe kami keloear dari roemah dengan tidak koeatir kalau-kalau empo Leman kekoerangan apa-apa.

Waktoe sampai dimoeka gedoeng dimana akan diadakan rapat itoe, pintoenja didjaga oleh beberapa orang agen polisi dengan bersendjatakan pistol dan pedang.

Dalam bangsal tersoea poela polisi dan beberapa orang sersi jang berpakaian setjara kaoem burger.

„Bakal ramai," kata penoelis dengan berbisik-bisik, kemoedian melajangkan pemandangan kepada hadirin.

„Roepanja abang berbahaja bagi negeri," kata Leman dengan herannja ke pada bang Dita. „Saja memboeka petji bagi abang."

Bang Dita jang menarik perhatian orang banjak tidak ambil moemet, djoega para polisi jang loear biasa banjaknja itoe ta' diperdoelikannja. Ia berdjalan masoek ke bangsal dengan tenang nja seakan-akan polisi itoe patoeng jang ta' berbahaja baginja.

Akan disamboeng